

Disensión rayana en motín en las filas insurgentes

Quince desertores rebeldes dijeron el gran disgusto que hay en sus filas

NO LES DEJAN SABER LA SITUACION REAL

Pero por la propaganda leal y las bajas se han dado cuenta del fracaso

MADRID, enero 7. (P).—Quince soldados insurgentes que desertaron para pasarse a las líneas leales al norte de Guadalajara, contaron a los jefes leales que una gran disensión, rayana en rebelión, existía en las filas rebeldes en el sector de Teruel, por haberse ocultado la verdadera situación de aquel frente.

El grupo, con un sargento y un cabo a su frente, anunció que el descontento comenzó con la caída de Teruel y aumentó ante el fracaso de recapturarla.

Los desertores, exponiendo el riesgo de ser muertos por sus ex compañeros, se arrastraron por la nieve por más de un kilómetro, a través de la "tierra de nadie", para llegar a una posición leal.

Informaron que gran cantidad de tropas habían estado a punto de amotinarse, por los esfuerzos realizados por sus jefes para suprimir las noticias de la verdadera situación de Teruel. Dijeron los desertores que la propaganda del Gobierno esparcida por medio de altavoces a través de las trincheras y por medio de hojas sueltas, además de los miles de bajas que llegaban a los hospitales-bases procedentes de Teruel, dieron a conocer la real situación. Añadieron que las tropas que peleaban en la zona de Teruel estaban completamente desmoralizadas y desazonadas por las enormes pérdidas, dificultades, frío y fracaso en conseguir el objetivo deseado.

Otros catorce desertores de las filas rebeldes en el alto Aragón llevaron similares noticias de desmoralización y disgusto existente en las fuerzas insurgentes de aquella región. Dijeron que reclutas sin aclimatar, llevados de Canarias y norte de África, climas casi tropicales, estaban peleando allí a temperaturas bajo cero.

La evacuación de Madrid
Las autoridades militares y municipales de esta capital declararon que el decreto obligatorio para la deshabitación de Madrid, una de las mayores capitales de Europa, que ordena la evacuación en el término de 30 días, necesitaba ser modificado.

Dijeron estos oficiales que los obstáculos físicos para cumplir el decreto requerían una amplia modificación.

Se han anunciado conferencias con los líderes del Gobierno para preparar un nuevo programa de evacuación.

EL JAPON NO PIENSA EN NEGOCIACIONES DE PAZ CON CHINA; NUEVA PROTESTA INGLESA

SHANGHAI, sábado, enero 8. (P).—Mientras que un ejército japonés trataba de lograr el control del ferrocarril principal de China, el embajador japonés en China declaró hoy que el asunto de negociaciones de paz "no hay ni que pensarlo por el momento."

El enviado, Shigeru Kawagoe, dijo a los periodistas japoneses que "el Japón debe repudiar al gobierno nacional como administración central de China."

"Un nuevo régimen es necesario", dijo, "uno que dependa del apoyo técnico y económico y la dirección del Japón."

El teatro principal de la guerra estaba a más de cuatrocientas millas al noroeste de Shanghai, en los dos lados del ferrocarril de Lunghai, conocido como "última línea de defensa de China", pero hubo nuevas complicaciones internacionales en Shanghai.

El comandante de las tropas inglesas en Shanghai, general A. P. D. Telfer Smollett, protestó contra el ataque a dos oficiales ingleses de la policía municipal de Shanghai por los soldados japoneses. El general declaró que la fuerza armada japonesa había invadido la zona inglesa de defensa del barrio internacional.

Se dice que Telfer Smollett previno a las autoridades militares japonesas que la repetición de tal incidente puede traer "graves consecuencias".

Los ingleses declararon que varios soldados japoneses habían entrado a la zona inglesa a atacar a los oficiales cuando protestaron

FIGURAS DE LA GRAN VICTORIA LEAL DE TERUEL



En el grabado superior el general Vicente Rojo, director de la ofensiva leal que conquistó Teruel y 500 millas cuadradas, comenta el resultado de las batallas. En el posterior, Indalecio Prieto, ministro de Defensa observa las operaciones, desde una trinchera helada.

CONTINGENTES DE ITALIANOS Y ALEMANES PREPARADOS PARA UN ATAQUE A ALMERIA

Testigos presenciales llegados a Gibraltar dieron la noticia.—Anuncian los insurgentes grandes movimientos envolventes de flanco en Teruel.

GIBRALTAR, enero 7. (P).—Testigos de vista anunciaron hoy en esta ciudad que en Málaga, ciudad hoy en poder de los insurgentes españoles, había grandes contingentes de soldados de infantería italianos y alemanes completamente equipados y listos para entrar en acción, en una gran ofensiva que se prepara contra la ciudad leal de Almería.

Tenían entendido estos testigos, llegados de Málaga, que allí se esperaba en estos días al general insurgente Queipo de Llano para conferenciar con los jefes italianos y alemanes con relación al ataque.

Juan March, financiero del régimen rebelde e intermediario entre Franco y Mussolini, llegó hoy a esta ciudad procedente de Roma, a donde va frecuentemente.

EL JAPON NO PIENSA EN NEGOCIACIONES DE PAZ CON CHINA; NUEVA PROTESTA INGLESA

SHANGHAI, sábado, enero 8. (P).—Mientras que un ejército japonés trataba de lograr el control del ferrocarril principal de China, el embajador japonés en China declaró hoy que el asunto de negociaciones de paz "no hay ni que pensarlo por el momento."

El enviado, Shigeru Kawagoe, dijo a los periodistas japoneses que "el Japón debe repudiar al gobierno nacional como administración central de China."

"Un nuevo régimen es necesario", dijo, "uno que dependa del apoyo técnico y económico y la dirección del Japón."

El teatro principal de la guerra estaba a más de cuatrocientas millas al noroeste de Shanghai, en los dos lados del ferrocarril de Lunghai, conocido como "última línea de defensa de China", pero hubo nuevas complicaciones internacionales en Shanghai.

El comandante de las tropas inglesas en Shanghai, general A. P. D. Telfer Smollett, protestó contra el ataque a dos oficiales ingleses de la policía municipal de Shanghai por los soldados japoneses. El general declaró que la fuerza armada japonesa había invadido la zona inglesa de defensa del barrio internacional.

Se dice que Telfer Smollett previno a las autoridades militares japonesas que la repetición de tal incidente puede traer "graves consecuencias".

Los ingleses declararon que varios soldados japoneses habían entrado a la zona inglesa a atacar a los oficiales cuando protestaron

mente en misión secreta. Salio para Sevilla.

Movimiento envolvente
HENDAYIA, Francia, enero 7. (P).—Las columnas insurgentes se movían esta noche alrededor de Teruel en una extensa operación de flanco, para tratar de cortar la carretera a Valencia, situada al sudeste de la disputada ciudad aragonesa.

Los despachos militares insurgentes decían que sus tropas habían llegado a las afueras de Villastar, situada a tres millas al sudeste de Teruel, en donde las fuerzas leales habían construido poderosas fortificaciones y preparado gran número de tanques para guardar la estratégica vía de comunicación.

La ocupación de esta carretera por los insurgentes cortaría las tropas del Gobierno dentro de la ciudad y pondría en situación apurada a las tropas que ocupan las posiciones en las montañas al norte y nordeste.

Al norte de Teruel, la batalla que sigue casi incesante desde hace 17 días, se había reducido a combates de trincheras, y los insurgentes anunciaban que "poco a poco" iban introduciéndose en las líneas leales en las montañas de Celadras.

Dentro de la ciudad, capital de la provincia de su nombre, los dispersos restos de la guarnición insurgente buscaron refugio en alcantarillas y pasadizos subterráneos con objeto de continuar su resistencia a la total pero "incompleta" ocupación de las fuerzas leales.

La contraofensiva insurgente alcanzó su máximo la mañana del jueves, después de haber retirado refuerzos de todos los frentes para tratar de recapturar las formidables posiciones ganadas por el ejército leal en su ataque por sorpresa realizado el día 21 de diciembre.

Completa derrota rebelde
El ejército español parecía haber ganado un amplio margen en la más intensa pelea de la campaña de Teruel.

La batalla tenía su centro en Conced, al norte de Teruel, y los comunicados leales proclamaban la completa derrota de las tropas insurgentes.

La impresionante ofensiva de la infantería, artillería y aviación con la cual el jefe rebelde, general Francisco Franco, creyó recuperar lo perdido en unos días de ofensiva leal, ha sido rechazada completamente entre Conced y Teruel, decía un comunicado de Barcelona.

Los últimos intentos insurgen-

(Signe en la tercera página)

Sólo panameños podrán pescar en aguas de Panamá

El gabinete prohíbe pesca comercial por japoneses y otros extranjeros

PANAMA, enero 7. (P).—Únicamente panameños tendrán permiso para dedicarse a la pesca comercial en aguas territoriales de Panamá después del primero de febrero, según decisión del gabinete hoy en junta presidida por el presidente Juan D. Arosemena.

La propuesta de suspender los privilegios de pesca a los extranjeros fue presentada por el presidente Arosemena quien personalmente emprendió el estudio del problema presentado por la competencia de los japoneses y otros extranjeros contra la cual los pescadores panameños luchaban infructuosamente debido al más moderno equipo y técnica de los pescadores extranjeros.

Un decreto ejecutivo regulando la industria de la pesca espésase dentro de unos días. Informantes autorizados esperaban que esto significaría la cancelación inmediata de todas las licencias de pesca. La acción de hoy fue resultado de un reciente memorial presentado por pescadores panameños al gobierno protestando contra la competencia de los pescadores japoneses quienes gradualmente han ido desplazando al elemento nacional de la tradicional industria de (Signe en la octava página)

"Los 'new dealers' de E. U. deberían imitar el nuevo estatuto brasileño"

Por HERBERT CLARK

Corresponsal de la United Press
RIO DE JANEIRO, enero 7. (UP).—En lugar de criticar a la nueva constitución brasileña, los "new dealers" de los Estados Unidos harían mejor en seguir su ejemplo, según el doctor Pontes de Miranda, notable jurista brasileño.

Esto, dijo, sería un cambio equitativo, pues al formular su nueva constitución —que cumple dos meses el 10 de enero— Brasil tomó una lección de la historia de la guerra civil de los Estados Unidos, y enfrentado con condiciones similares a las que prevalecían en esa época tomó medidas para impedir que esta nación se lanzara a una guerra de secesión.

El doctor Pontes de Miranda es profesor honorario de la Universidad Nacional y juez de la Corte de Apelaciones.

(Signe en la cuarta página)

Wash. demanda de Rusia información sobre Mrs. Rubens

Pregunta si ha sido arrestada y, en caso afirmativo, cuáles son los cargos

NOTA PRESENTADA A LA CANCELLERIA

Crean en Moscú que Mrs. Rubens fué puesta en libertad y luego deportada

MOSCU, Rusia, enero 7. (P).—hoy de Rusia información acerca de si Ruth Marie Rubens, de Nueva York—la misteriosamente desaparecida "Mrs. Donald L. Robinson"—había sido arrestada y, en caso afirmativo, basándose en qué cargos.

La nota formal fué presentada a la cancillería por instrucciones de Washington después de que previas solicitudes de información habían quedado sin respuesta.

Los Estados Unidos pidieron detalles completos de la desaparición de Mrs. Rubens de un hotel de Moscú el 9 de diciembre, una semana después que su compañero de viaje, conocido solamente como "Donald L. Robinson," había desaparecido del hotel situado al lado de la embajada americana.

La demanda formal de información sobre el caso que ha creado una sensación internacional estaba basada en el descubrimiento por Washington de que Mrs. Rubens era ciudadana americana. Ella llegó a Moscú el 6 de noviembre, con Robinson, viajando con pasaportes que más tarde se halló que habían sido obtenidos fraudulentamente.

Mrs. Rubens, sin embargo, tenía pasaporte legal expedido en su propio nombre, y los americanos aquí consideraban posible que, si había sido arrestada, había sido puesta en libertad y deportada por falta de cargos.

Los funcionarios de la embajada hicieron la demanda bajo el tratado entre los Estados Unidos y el gobierno soviético obligando a Rusia a notificar a los funcionarios americanos dentro de 72 horas del arresto de cualquier persona que tuviera pasaportes americanos.

Si Mrs. Rubens ha sido puesta en libertad se cree que haya salido del país por la estación fronteriza polaca de Stolpe. Las estaciones fronterizas finlandesas saben que están sobre alerta de aquellas cosas que la administración ha calificado como "prácticas malas" de parte de los negociantes.

Mr. Roosevelt conferenció con William S. Knudsen, presidente de la General Motors ayer, después que Knudsen hubo manifestado ante el Comité Senatorial de Desempeño que el descenso rápido en las ventas durante los meses de noviembre y diciembre había sido la causa de que la compañía dejara sin trabajo a 30,000 de sus obreros el día 1° de enero. Predijo Mr. Knudsen que mejorarían los negocios en la primavera próxima.

Algunas ideas
El presidente apuntó que no se habían hecho sugerencias en dicha reunión, pero dijo que era probable que en futuras reuniones se aportarían ideas sobre planes que se debían usar para amorrar los efectos de la situación por que atraviesa el país.

Mr. Roosevelt no quiso mencionar aquellos jefes de la industria con los cuales conferenciará más tarde.

El Comité de Desempleo recibió

BOGOTA, Colombia, enero 7. —Declaraciones de expertos acerca de las causas del accidente a los aviones cubanos "Santa María," "Pinta" y "Níja" el 29 de noviembre descartan completamente la posibilidad de sabotaje y atribuyen la tragedia a una desafortunada elección de ruta por parte de los aviadores.

El coronel Herbert Boy, indiscutible autoridad en materia de aviación, dió a la prensa el siguiente concepto sobre las posibles causas del accidente:

"Los rumores que se han hecho circular, tanto en Cali como en Bogotá, sobre que en esta lamentable tragedia de aviación han militado manos criminales, no sólo son infundados sino que son ridículos y carecen en absoluto de fundamento científico y técnico."

"Para mí, como para quienes han examinado la cuestión desprevenidamente, el motivo es muy claro: los aviadores en este caso tomaron una ruta muy peligrosa y halagados por una entrada fácil, se rietieron dentro de un callejón sin salida, e hicieron un trayecto que es un perfecto embudo, en donde no había salida."

"Yo garantizo, por el conocimiento que tengo de la región y por mi experiencia en la aviación, que de todo se puede hablar en este caso menos de un atentado criminal para el cual no hay base científica ni técnica de ninguna naturaleza."

"Me consta que la vigilancia

CASELLAS Y ARSUAGA ADMITEN SU CULPABILIDAD EN PTO. RICO

EN EL ARISTOCRATA JUEGO DE POLO



El coronel Fulgencio Batista, "hombre fuerte" de Cuba presencia acompañado de su esposa el primer juego de una serie entre el equipo "del 124" Cuerpo de Artillería de Chicago y el equipo del ejército cubano.

Roosevelt conferenciará con líderes industriales para solucionar la crisis

El senador Borah hizo uso de la palabra ayer atacando el proyecto contra linchamientos.—Senadores del sur apelarán al "filibusterismo"

WASHINGTON, D. C., enero 7. (P).—El presidente Roosevelt dió hoy, mientras un comité congresional investigaba las causas y los posibles remedios para la solución de la presente "crisis," que se proponía llevar a cabo una serie de conferencias con líderes de negocios sobre la forma en que podía eliminarse la superproducción y la congestión en el mercado.

Los puntos principales a discutir en estas conferencias, según reveló el presidente en su entrevista con los representantes de periódico será el ataque contra el problema de la superproducción por medio de la eliminación de aquellas cosas que la administración ha calificado como "prácticas malas" de parte de los negociantes.

Mr. Roosevelt conferenció con William S. Knudsen, presidente de la General Motors ayer, después que Knudsen hubo manifestado ante el Comité Senatorial de Desempeño que el descenso rápido en las ventas durante los meses de noviembre y diciembre había sido la causa de que la compañía dejara sin trabajo a 30,000 de sus obreros el día 1° de enero. Predijo Mr. Knudsen que mejorarían los negocios en la primavera próxima.

Algunas ideas
El presidente apuntó que no se habían hecho sugerencias en dicha reunión, pero dijo que era probable que en futuras reuniones se aportarían ideas sobre planes que se debían usar para amorrar los efectos de la situación por que atraviesa el país.

Mr. Roosevelt no quiso mencionar aquellos jefes de la industria con los cuales conferenciará más tarde.

El Comité de Desempleo recibió

BOGOTA, Colombia, enero 7. —Declaraciones de expertos acerca de las causas del accidente a los aviones cubanos "Santa María," "Pinta" y "Níja" el 29 de noviembre descartan completamente la posibilidad de sabotaje y atribuyen la tragedia a una desafortunada elección de ruta por parte de los aviadores.

El coronel Herbert Boy, indiscutible autoridad en materia de aviación, dió a la prensa el siguiente concepto sobre las posibles causas del accidente:

"Los rumores que se han hecho circular, tanto en Cali como en Bogotá, sobre que en esta lamentable tragedia de aviación han militado manos criminales, no sólo son infundados sino que son ridículos y carecen en absoluto de fundamento científico y técnico."

"Para mí, como para quienes han examinado la cuestión desprevenidamente, el motivo es muy claro: los aviadores en este caso tomaron una ruta muy peligrosa y halagados por una entrada fácil, se rietieron dentro de un callejón sin salida, e hicieron un trayecto que es un perfecto embudo, en donde no había salida."

"Yo garantizo, por el conocimiento que tengo de la región y por mi experiencia en la aviación, que de todo se puede hablar en este caso menos de un atentado criminal para el cual no hay base científica ni técnica de ninguna naturaleza."

"Me consta que la vigilancia

Jesús Casellas y Anibal Arsuaga eran dos de los diez acusados por el atentado contra la vida del juez Cooper. — El lunes próximo empezará a ventilarse el juicio en San Juan.

SAN JUAN, P. R., enero 7. (P).—Los acusados Jesús Casellas y Anibal Arsuaga, primos y miembros del grupo nacionalista, hicieron hoy alegación de culpabilidad en relación con las acusaciones hechas contra ellos por el atentado contra la vida del juez federal de Distrito, Mr. Robert A. Cooper. El atentado ocurrió el día 8 de junio del pasado año.

El juez asociado del Tribunal Supremo de Puerto Rico, Hon. Martín Travieso, actuando como juez especial en este caso, aplazó la sentencia hasta la celebración del juicio contra 8 nacionalistas más acusados de lo mismo. Este juicio empezará el día 10 del corriente.

Casellas y Arsuaga habían hecho alegación de inocencia anteriormente.

El día después que don Pedro Albizu Campos, presidente del Partido Nacionalista de Puerto Rico y otros líderes de dicha agrupación fueron llevados a la prisión federal de Atlanta, Georgia, un grupo de individuos hizo varios disparos contra el automóvil en que el juez Cooper se dirigía a su residencia. Albizu Campos y los otros líderes nacionalistas fueron convictos de conspirar para derrocar el gobierno de los Estados Unidos en Puerto Rico.

El juez Cooper presidió en el juicio y fué el que dictó sentencia contra los líderes nacionalistas.

Cambian su alegación
SAN JUAN, P. R., enero 7. (U. P.).—Anibal Arsuaga y Jesús Casellas, nacionalistas de Puerto Rico, cambiaron hoy su alegación de inocencia en la Corte Federal por la culpabilidad en cuanto a un atentado perpetrado en el mes de junio del pasado año para dar muerte al juez federal Robert A. Cooper.

La sentencia fué aplazada hasta que termine el juicio de otros ocho nacionalistas que han sido acusados por el mismo asunto. El juez asociado Martín Travieso, miembro de la Corte Suprema de la isla, quien presidió hoy, presidirá en el juicio contra los otros nacionalistas que empezará el lunes.

El juez Cooper escapó ileso de los disparos que le hicieron en una emboscada, en momentos en que se dirigía a su casa en un automóvil. El parabrisas del vehículo fué roto por las balas. El atentado contra su vida fué atribuido a un acto de represalia por parte de los nacionalistas porque el juez había sentenciado a don Pedro Albizu Campos, jefe del partido nacionalista que empezó el lunes.

(Signe en la quinta página)

LA TRAGEDIA AEREA DE CALI SE DEBIO A MALA ELECCION DE RUTA POR LOS PILOTOS

BOGOTA, Colombia, enero 7. —Declaraciones de expertos acerca de las causas del accidente a los aviones cubanos "Santa María," "Pinta" y "Níja" el 29 de noviembre descartan completamente la posibilidad de sabotaje y atribuyen la tragedia a una desafortunada elección de ruta por parte de los aviadores.

El coronel Herbert Boy, indiscutible autoridad en materia de aviación, dió a la prensa el siguiente concepto sobre las posibles causas del accidente:

"Los rumores que se han hecho circular, tanto en Cali como en Bogotá, sobre que en esta lamentable tragedia de aviación han militado manos criminales, no sólo son infundados sino que son ridículos y carecen en absoluto de fundamento científico y técnico."

"Para mí, como para quienes han examinado la cuestión desprevenidamente, el motivo es muy claro: los aviadores en este caso tomaron una ruta muy peligrosa y halagados por una entrada fácil, se rietieron dentro de un callejón sin salida, e hicieron un trayecto que es un perfecto embudo, en donde no había salida."

"Yo garantizo, por el conocimiento que tengo de la región y por mi experiencia en la aviación, que de todo se puede hablar en este caso menos de un atentado criminal para el cual no hay base científica ni técnica de ninguna naturaleza."

"Me consta que la vigilancia

No hay revuelta en Guatemala, dice el gobierno

GUATEMALA, enero 7. (P).—Funcionarios del gobierno, en declaraciones a la Associated Press desmintieron hoy las noticias publicadas en el extranjero acerca de que se había declarado aquí un movimiento en contra del presidente Jorge Ubico. Dijeron que el país estaba en calma y que los rumores eran falsos.

El doctor Héctor Girón, cónsul general de Guatemala en Nueva York comunicó a "La Prensa" ayer que el ministro en Washington, doctor Adrián Recinos, le había comunicado telefónicamente el recibo de un mensaje de su gobierno informándole que los rumores de disturbios en Guatemala no tenían fundamento alguno y que la vida allí continuaba su curso normal.

El Instituto del Tabaco en Pto. Rico quiere se organicen granjas agrícolas

Búscanse los sitios más adecuados para levantar dichas granjas.—Extenderá sus actividades a otros distritos.—Una petición al Procurador General de Pto. Rico

Sección especial de LA PRENSA

SAN JUAN, P. R.—El Instituto del Tabaco de Puerto Rico, que dirige el doctor J. A. B. Nolla Sub-Comisionado de Agricultura realiza diversas gestiones, con el fin de completar su organización mediante el establecimiento de granjas agrícolas de experimentación en diferentes secciones de la isla.

A ese efecto, se han visitado ya diversas fincas para su estudio y observación sus condiciones, y en estas visitas se ha interesado personalmente el doctor Nolla, quien efectúa casi a diario viajes por distintos pueblos de la isla a los fines mencionados.

En el informe reciente presentado por el Instituto se hace una relación de los trabajos realizados en este aspecto de la materia, y a continuación copiamos algunos párrafos explicativos del documento:

"El edificio del laboratorio central quedó terminado ya. Fue construido con fondos aportados por la Administración Federal de Auxilio de Emergencia y por el Instituto del Tabaco. Hoy en este edificio cinco salones grandes destinados al laboratorio, un salón de conferencias y asambleas, y dos salones para oficinas. Cuenta además con otras dependencias pequeñas en las cuales se podrán guardar el equipo y los materiales."

Sitios adecuados

"La organización de las granjas experimentales habrá de efectuarse poco a poco. El año pasado se hicieron esfuerzos por hallar sitios adecuados para su establecimiento. Se ha decidido organizar la primera sub-estación en el Valle La Plata de Aibonito. Se hicieron gestiones también en ciertas tierras de la PRRA que poseen excelentes condiciones, pero para poder conseguirse que la PRRA las cediera hubo que cambiar los planes para el establecimiento de dicha granja. Desde entonces se ha visitado y tasado un buen número de fincas en la vecindad de Aibonito. Hasta ahora, ninguna de las fincas visitadas llena las necesidades de una buena granja experimental. Últimamente fueron inspeccionadas otras dos fincas, y se está practicando el estudio de los suelos a fin de determinar si poseen los requisitos necesarios para tales fines."

"En Caguas varias fincas fueron visitadas e inspeccionadas. Una solamente resultó adecuada para la labor que hay que realizar."

PARTES REBELDES INDICAN QUE ABANDONAN ESTOS LA IDEA DE RECAPTURAR TERUEL

Por JOHN DE GANDT

CON LOS INSURGENTES CERCA DE TERUEL, enero 7. (UP).—La artillería insurgente atacaba hoy las líneas leales alrededor de las alturas de Celadas, a siete millas al norte de Teruel y se ve la línea de fortificaciones enemiga "El Muletón".

Las defensas de acero y concreto de 20 millas de largo, más fuertes que el "aro de hierro" de Bilbao y las más complicadas y preparadas defensas construidas en España durante la guerra, están situadas a lo largo del borde este del hondo saliente rebelde en el bajo Aragón.

Compuesto de trincheras de concreto, fortificaciones a prueba de bomba, baluartes de concreto y cámaras subterráneas, reminiscencias de la guerra mundial, la línea comienza alrededor de Altos de Celadas y corre en dirección norte hasta más allá de Alfambra.

Durante el terrible bombardeo de las posiciones leales de Celadas, se dispararon más de 7,000 granadas por docenas de baterías, mientras las fuerzas rebeldes avanzaban paso a paso por la profunda nieve de la montaña. Mejor visibilidad y temperatura más suave permitieron hoy a las fuerzas insurgentes aumentar su actividad al norte y noroeste de Teruel, y la batalla en aquel sector, que tenía solamente como objetivo la reconquista del terreno perdido, incluyendo la ciudad de Teruel, ha tomado ahora una dirección que pudiera proveer muchas sorpresas.

No es seguro aún hasta donde pudiera extenderse la pelea en dirección este, pero los leales están trayendo grandes refuerzos y cañones a su segunda y tercera líneas, la mayor parte del sector de Montalbán, situado a 37 millas al norte de Teruel.

Parecía que el enemigo había acumulado grandes fuerzas por temor a que la ofensiva insurgente pudiera taladrar sus líneas a través del valle de Alfambra y el río Júcar hacia el este.

Tal ofensiva, si logra tener éxito, aislaría a millares de soldados leales en el sector de Alcañal, cortándoles de su base de Alcañal al nordeste.

El despacho de De Gandt, censurado, pero cuidadosamente arreglado, indicaba que los in-

en esa zona. Aunque tiene poca extensión, dicha finca puede sembrarse toda de tabaco, en cualquier momento. Colinda además con tierras pertenecientes al gobierno municipal de Caguas, y se nos ha asegurado que éste traspasará al Instituto del Tabaco una parcela de tres y media cuerdas."

Otros Distritos

"Una tercera granja experimental ha sido autorizada para el distrito tabacalero de Ciales-Morovis-Corral-Naranjo. Para determinar cuáles son los sitios más adecuados para granjas experimentales se han tenido en cuenta como base las condiciones climatológicas, la clase de tabaco, y el total de cuerdas sembradas de tabaco en el año 1935-36. En el primer caso, tanto el distrito de Aibonito como el de Cayey dan un tabaco selecto. En el tercer distrito, (Ciales-Morovis) el tabaco, en su totalidad, se corta de mata."

El doctor Nolla manifestó que según lo vayan permitiendo las condiciones existentes y los fondos disponibles, se irán organizando otras granjas experimentales en otros distritos de la isla, que sean distritos tabacaleros.

PETICION

SAN JUAN, P. R.—Se ha solicitado del Procurador General la reconstrucción de la opinión emitida recientemente por el Departamento de Justicia en el sentido de que el cargo que desempeña el Presidente de la Junta de Comisionados, señor Rafael Landrón, es incompatible con el cargo de miembro de la Comisión de Servicio Público, que también desempeña el señor Landrón, y que, por lo tanto, el señor Landrón no puede cobrar las dietas de diez dólares por día de sesión como miembro de la Comisión de Servicio Público.

Se tiene entendido que la solicitud de reconsideración fue hecha después de un cambio de impresiones entre el señor Landrón y el Presidente del Partido Socialista, licenciado Bolívar Pagán.

El Auditor Insular se ha abstenido de pagar las dietas al señor Landrón como miembro asociado de la Comisión de Servicio Público, en vista de la reciente opinión del Procurador General, emitida en respuesta a una consulta del Administrador de la Capital, doctor De Castro.

El señor Landrón confirió recientemente con el Auditor Insular.

Dos mil insurgentes se rinden en Teruel; 230 en "La Muela"

MADRID, enero 7. (AP).—El Gobierno español anunció esta noche que 2,000 insurgentes, exhaustos y casi desfallecidos de hambre, que habían estado atrapados en el Hospital de Asunción, en Teruel, se habían rendido mediante arreglos de la Cruz Roja Internacional.

Con la caída de esta base, dijo el Gobierno, quedan sólo pequeños grupos de insurgentes esparcidos por subterráneos y alguna casa de la ciudad, que ha sido escenario de encrueldades por espacio de 17 días. Estos últimos se espanta se rindan pronto, pues su situación es desesperada.

Las fuerzas capturadas tenían por jefe al teniente coronel Rey D'Harcourt, jefe de la guarnición de Teruel.

También decía el comunicado del Gobierno que dos compañías de choque de las tropas navarras, sumando unos 230 hombres, se habían rendido juntas durante un fiero ataque contra las posiciones insurgentes en el sector de Muela de Teruel, fuera de la ciudad.

La rendición de los defensores del hospital ocurrió un poco después de dos semanas de haberse refugiado allí, después de haber sido ocupada la ciudad por las fuerzas leales.

Termina la huelga de panaderos en Méjico

MEJICO, D. F., enero 7. (UP).—La huelga de panaderos que tenía cerradas todas las panaderías unificadas en la ciudad de Méjico desde el martes pasado, terminó hoy cuando los huelguistas aceptaron un aumento del dos por ciento en sus salarios mientras se negociaba en un período de 30 días una escala uniforme de salarios para toda la industria.

Los insurgentes, fracasados en su intento de romper las murallas que presentan las defensas leales en el sur, a lo largo de las carreteras de Sagunto y Cuencu, continuaban enviando refuerzos de jóvenes moros y legionarios extranjeros a la batalla, desde el sur.

El mando leal cree que si los rebeldes pueden ser mantenidos fuera de la estratégica Muela, que domina a Teruel, la posesión de esta ciudad no peligrará.

Los picos de montañas que rodean a Teruel como los bordes de una taza, son más importantes militarmente que la propia ciudad.

Ganan los leales al norte

En el sector noroeste, a lo largo de la carretera de Concul y Zaragoza, las fuerzas leales informaron que después de 48 horas de fuertes ataques habían llegado a la principal línea de comunicaciones insurgentes y que la batalla en aquel sector estaba casi ganada, a pesar de los fuertes contraataques rebeldes.

Los sufrimientos de las tropas de ambos lados, causados por el intenso frío y por la fuerte fiebre que estaban agravados por las dificultades en aproximarse a los frentes de los hospitales de línea, municiones y provisiones por las carreteras blanqueadas por más de ocho pulgadas de nieve.

PROMETE NEGRIN DEVOLVER TODA PROPIEDAD EXTRANJERA CUANDO ESPAÑA ESTE EN PAZ

LONDRES, enero 7. (AP).—El presidente del Consejo de ministros, doctor Juan Negrin, ha prometido que su Gobierno devolverá a todos los propietarios extranjeros cualquier industria ocupada por el Estado, tan pronto quede aplastada la rebelión militar, anunció hoy la agencia de prensa leal de esta ciudad, según despacho recibido de Barcelona.

Decía la agencia que el doctor Negrin, en una entrevista, se había expresado así:

"Todo propietario extranjero que regrese a España después de aplastada la rebelión militar y tranquilizado el país, y reclame la devolución de sus propiedades, las recibirá inmediatamente. Recibirán además una protección adecuada para que ellas puedan ser disfrutadas con paz y provecho. Lo prometo solemnemente."

"Los mismos principios serán aplicados a las compañías en las cuales predomine el interés extranjero."

"Haremos todo lo que esté a nuestro alcance para asegurar a los propietarios y accionistas extranjeros el completo ejercicio de sus derechos y la total explotación de sus propiedades."

Añadió el doctor Negrin, dice la agencia, que se abrirían las iglesias en un futuro cercano y que el Gobierno las protegería, si fuera necesaria la protección a los devotos.

Muertos en ataque aéreo

BARCELONA, enero 7. (AP).—Varias personas resultaron muertas o heridas hoy a consecuencia de un bombardeo de los aeroplanos insurgentes, durante el cual resultó con grandes daños el barrio de San Martín.

Bombas incendiarias prendieron fuego a varias casas en el sector sur de la ciudad.

Sagunto fue bombardeada también, aunque no sufrió daños de importancia.

Limpia-nieves para Teruel

MARSELLA, Francia, enero 7. (AP).—Catorce alcaldes amenazaron hoy con renunciar sus cargos, porque el "limpia-nieves" de su departamento debe estar en camino para la España leal.

Parece que estaban desechos de que el aparato regresara pronto para no tener que sostener su decisión de renunciar. La montañosa región del departamento Hauts Alpes lo necesita.

El rompe-nieve fue cargado misteriosamente en una plataforma, con destino a Puigcerdà, España, en la noche del miércoles. Los alcaldes creen que está en camino del frente de Teruel y dicen que otros varios están ya también camino de España para ayudar a las fuerzas leales en aquel sector.

Si el suyo no es devuelto pronto, los alcaldes han ofrecido llevar el caso al Senado. El senador Roy Riont cablegrafió al premier Chautemps pidiendo la intervención del Gobierno, diciendo que llevaría el asunto ante el Senado si fuera preciso.

Librase gran batalla por la posesión de "La Muela" al suroeste de Teruel

Anuncian ventajas en el norte cerca de Concul los leales.—Cien niños huérfanos perecieron en los subterráneos de Teruel.—Trenes rebeldes destruidos

Por IRVING B. PFLAUM

TERUEL, enero 7. (UP).—Más de 100 niños que fueron sacados por los insurgentes de un orfanato y metidos en las catacumbas del convento de Santa Clara, perecieron bajo toneladas de piedra al ser volados los edificios por los dinamiteros leales, se informó esta noche.

Los oficiales del destruido orfanato, situado detrás de la iglesia de San Pedro, en la ciudad vieja, dijeron que ninguno de los niños escapó cuando los soldados del Gobierno volaron una enorme mina en su último esfuerzo para acabar con 200 o más miembros de la guarnición insurgente atrincherados en el Seminario y en el convento.

Los huérfanos, muchos de cuyos padres han sido víctimas de esta cruenta guerra civil que ha producido tantas bajas en la población civil, fueron trasladados a la fuerza desde el edificio que ocupaban a los subterráneos del Seminario y el convento, cuando el ejército leal llegó a la ciudad, el día 21 de diciembre.

Los oficiales leales dijeron que no conocían la situación de los niños en el lugar cuando dieron la orden de volar la mina para destruir el Seminario.

Terrible combate en La Muela

Las "últimas" y desesperadas defensas de los insurgentes en y alrededor del Seminario estaban cercadas a su fin esta noche, decían los despachos del Gobierno; y todas las fuerzas disponibles del Gobierno fueron lanzadas a una terrible batalla que se está librando alrededor de la montaña La Muela, que domina la "vía vital" entre Teruel y Valencia.

Los oficiales leales llamaban a la batalla "el pequeño Verdún", mientras numerosos cañones disparaban su metralla contra las líneas y posiciones enemigas, en una temperatura de cuatro grados bajo cero.

Se calculaba que había más de 20 baterías en acción por cada lado.

Los insurgentes, fracasados en su intento de romper las murallas que presentan las defensas leales en el sur, a lo largo de las carreteras de Sagunto y Cuencu, continuaban enviando refuerzos de jóvenes moros y legionarios extranjeros a la batalla, desde el sur.

El mando leal cree que si los rebeldes pueden ser mantenidos fuera de la estratégica Muela, que domina a Teruel, la posesión de esta ciudad no peligrará.

Los picos de montañas que rodean a Teruel como los bordes de una taza, son más importantes militarmente que la propia ciudad.

Ganan los leales al norte

En el sector noroeste, a lo largo de la carretera de Concul y Zaragoza, las fuerzas leales informaron que después de 48 horas de fuertes ataques habían llegado a la principal línea de comunicaciones insurgentes y que la batalla en aquel sector estaba casi ganada, a pesar de los fuertes contraataques rebeldes.

Los sufrimientos de las tropas de ambos lados, causados por el intenso frío y por la fuerte fiebre que estaban agravados por las dificultades en aproximarse a los frentes de los hospitales de línea, municiones y provisiones por las carreteras blanqueadas por más de ocho pulgadas de nieve.

tas o heridas hoy a consecuencia de un bombardeo de los aeroplanos insurgentes, durante el cual resultó con grandes daños el barrio de San Martín.

Bombas incendiarias prendieron fuego a varias casas en el sector sur de la ciudad.

Sagunto fue bombardeada también, aunque no sufrió daños de importancia.

Limpia-nieves para Teruel

MARSELLA, Francia, enero 7. (AP).—Catorce alcaldes amenazaron hoy con renunciar sus cargos, porque el "limpia-nieves" de su departamento debe estar en camino para la España leal.

Parece que estaban desechos de que el aparato regresara pronto para no tener que sostener su decisión de renunciar. La montañosa región del departamento Hauts Alpes lo necesita.

El rompe-nieve fue cargado misteriosamente en una plataforma, con destino a Puigcerdà, España, en la noche del miércoles. Los alcaldes creen que está en camino del frente de Teruel y dicen que otros varios están ya también camino de España para ayudar a las fuerzas leales en aquel sector.

Si el suyo no es devuelto pronto, los alcaldes han ofrecido llevar el caso al Senado. El senador Roy Riont cablegrafió al premier Chautemps pidiendo la intervención del Gobierno, diciendo que llevaría el asunto ante el Senado si fuera preciso.

Librase gran batalla por la posesión de "La Muela" al suroeste de Teruel

Anuncian ventajas en el norte cerca de Concul los leales.—Cien niños huérfanos perecieron en los subterráneos de Teruel.—Trenes rebeldes destruidos

Por IRVING B. PFLAUM

TERUEL, enero 7. (UP).—Más de 100 niños que fueron sacados por los insurgentes de un orfanato y metidos en las catacumbas del convento de Santa Clara, perecieron bajo toneladas de piedra al ser volados los edificios por los dinamiteros leales, se informó esta noche.

Los oficiales del destruido orfanato, situado detrás de la iglesia de San Pedro, en la ciudad vieja, dijeron que ninguno de los niños escapó cuando los soldados del Gobierno volaron una enorme mina en su último esfuerzo para acabar con 200 o más miembros de la guarnición insurgente atrincherados en el Seminario y en el convento.

Los huérfanos, muchos de cuyos padres han sido víctimas de esta cruenta guerra civil que ha producido tantas bajas en la población civil, fueron trasladados a la fuerza desde el edificio que ocupaban a los subterráneos del Seminario y el convento, cuando el ejército leal llegó a la ciudad, el día 21 de diciembre.

Los oficiales leales dijeron que no conocían la situación de los niños en el lugar cuando dieron la orden de volar la mina para destruir el Seminario.

Rechazan proposición de tregua los huelguistas de Puerto Rico

SAN JUAN, P. R., enero 7. (UP).—Los estibadores y trabajadores de muelles rechazaron hoy la proposición de la Junta de Arbitrios Insular de una tregua, hasta que se llegara a una solución final de la huelga que ha paralizado todas las actividades portuarias de la isla.

Los huelguistas habían rechazado con anterioridad una proposición parecida del gobernador interino Menéndez Ramos.

La huelga de los obreros de barcos fue declarada a fines de la semana pasada, por el Comité de Organización Industrial (CIO) y se agregaron a ella los estibadores que están afiliados a la Federación Americana del Trabajo, (A. F. of L.).

50 centavos hora

SAN JUAN, P. R., enero 7. (AP).—Los líderes de la huelga de trabajadores de barcos, después de haber rechazado una proposición de tregua anunciaron que los obreros regresarían al trabajo solamente si se les pagaba 50 centavos la hora.

Llegó a Méjico el nuevo embajador de Cuba allí

MEJICO, D. F., enero 7. (UP).—El doctor José Manuel Carbón, nuevo embajador de Cuba en Méjico, llegó hoy a esta ciudad procedente de la Habana.

Visitara en breve el Ministerio de Relaciones Exteriores para arreglar la fecha de la presentación de credenciales al presidente Lázaro Cárdenas.

"Parada del Progreso" de la General Motors en Méj.

MEJICO, D. F., enero 7. (U. P.).—Una "Parada del Progreso" de 44 unidades de la General Motors llegó de Laredo hoy, demostrando que hasta camiones de 17 toneladas pueden recorrer la Carretera Panamericana.

Los visitantes fueron recibidos por autoridades federales y municipales.

Anuncio

ENFERMOS DE LA PIEL

Obtenga alivio rápido de los tormentos de la eczema, acné, pruritis, barros y otras dolencias de la piel, con Dermi-San. Sorprendentes resultados en sólo unos pocos días. Tarro grande de 2 onzas, \$1. Mande giro postal o billete de \$1 junto con su nombre y dirección a Thos. De Donato, P. O. Box 40, Station L, N. Y. City.

Belarmino Tomás, líder de Asturias, combate en Teruel

Ha dirigido las voladuras de los edificios insurgentes en Teruel

MADRID, enero 7. (AP).—Belarmino Tomás, ex gobernador de Asturias, que peleó hasta última hora en defensa de aquella región contra la invasión insurgente, ha estado participando en la batalla de Teruel en compañía de muchos de sus paisanos que también pudieron escapar de Gijón y otros puertos.

Tomás describió en unas declaraciones lo que él considera como descalabro insurgente en la ofensiva por sorpresa de las fuerzas leales.

El líder asturiano, quien regresó a España desde Francia, a donde escapó en una embarcación después de la caída de Asturias, y volvió a la lucha contra los rebeldes, dijo que los enemigos habían tenido tantas bajas porque enviaron tropas negras de choque a la contraofensiva, en la cual algunas brigadas quedaron aniquiladas completamente.

Tomás dijo que había tomado parte en la colocación de minas debajo del Seminario, Gobierno Civil, Banco de España y otros edificios de Teruel, las cuales causaron grandes estragos al volar sus paredes y pisos. Informo que el Banco de España había quedado completamente destruido. Una de las minas era tan fuerte que lanzó un automóvil a cincuenta metros de altura en el aire.

La colocación de las minas se facilitó por los pasadizos subterráneos que forman un laberinto por debajo de la ciudad vieja. En algunos de estos pasadizos buscaban refugio muchos no combatientes insurgentes durante las operaciones y últimamente los restos de la guarnición rebelde desalojada ya de casi todos los edificios.

Tomás calcula en más de 20,000 las bajas insurgentes en el sector de Teruel, desde que comenzó la ofensiva leal.

El batallón Isaac Puente

Los componentes, restos del batallón Isaac Puente que combaten también en el sector de Teruel, embarcaron en una playita cerca de Gijón el día 23 de octubre en el barco pesquero "Campañal", una día después de la captura de la ciudad por las fuerzas rebeldes.

Este batallón se formó primitivamente con 700 vascos y ha tenido que reorganizarse siete veces, lo cual es bastante elocuente, y cuenta con pocos de los primeros.

Fue encausada por el asesinato de la hija del dueño de la casa

SOMERVILLE, enero 7. (AP).—La señora Sophie Arcuri fue encausada por el asesinato de la hija del dueño de su casa.

El Gran Jurado fue citado a sesión especial por el fiscal Clarkson A. Crammer.

La señora Arcuri confesó, dijo el fiscal, que había matado a la niña Celestina Bordonol, en diciembre 27, colocando su cuerpo bajo un árbol de Navidad en el apartamento de Bordonol. La policía dijo que la mujer, quien tiene un hijo de dos meses, se irritó por no tener suficiente calefacción en la casa.

Varios alienistas examinaron a la señora Arcuri, pero todavía no han dado el resultado de su investigación.

León Trotsky regresa a su casa en Coyoacán

MEJICO, D. F., enero 7. (UP).—León Trotsky, famoso líder bolchevique, regresó hoy a su residencia suburbana en Coyoacán, en donde ha residido en exilio desde su llegada a Méjico hace un año, después de dos semanas de vacaciones en el estado de Guerrero.

Nicaragua reconoce la conquista de Etiopía

MANAGUA, enero 7. (UP).—Nicaragua reconoció hoy la conquista italiana del África Oriental al nombrar al doctor Tomás Francisco Medina ministro nicaragüense ante el "Rey de Italia y Emperador de Etiopía."

La Naturaleza le da SUS OJOS

pero le impone, a la vez, la obligación de cuidarlos y conservarlos. Por la experiencia de muchos años y por el profesional le ofrecemos un servicio completo y eficiente y sin que sea costoso.

DR. DOMINGO MASTACHE

OPTOMETRA Y OPTICO ESPAÑOL

Examen de la vista, receta de lentes y fabricación de cristales.

73 WEST 116 STREET (Entre Lexington Ave. y University St.) Horas: de 9 a. m. a 8 p. m.

VEA NUESTRO ANUNCIO DIARIO EN LA PAG. 7.

La Solución Pautauberge

remedia radicalmente

RESFRIOS-CATARROS-BRONQUITIS

Ayuntamiento de Madrid

Celebrarán aquí oficios por el alma de Edward Neil

Por la Associated Press

Servicios religiosos en memoria de Edward J. Neil, correspondiente de la Associated Press, muerto trágicamente en España el domingo, serán celebrados en la iglesia Guardian Angels, situada en la Décima Avenida, entre las calles 21 y 22, el miércoles día 19 de enero, a las diez de la mañana.

Oficiará en la ceremonia el padre John J. O'Boyle, párroco de la iglesia, y han sido arreglados contando con que el barco "Bengalia", que conduce los restos de la policía Oscar Treger manifestado al mencionado juez que en la residencia de la familia Schaefer había habido una pelea en la noche del jueves último. Cuando oyó que el agente decía haberla encontrado fuera del apartamento en que vivía en Paterson St., Jersey City, la jovencita se echó hacia atrás y oprimió la mano de su mamá, la cual se encontraba junto a ella. Pero no se notó inmutación alguna en su rostro cuando el agente declaró que la jovencita había confesado que dio una puñalada a su padre.

La tranquilidad pameosa de Dorothy fue sometida a dura prueba. Hubo un momento en que se la enseñó el arma ensangrentada con la cual había dado muerte a su padre. La joven de 18 años mantuvo su calma y su actitud indiferente.

Oyó cuando el agente dijo al juez que había encontrado al cadáver de Charles Schaefer Jr., de 49 años de edad, en el piso de la cocina y en medio de un charco de sangre.

Pide Cuba arresto de 2 con \$30,000 en oro a Panamá

Llegaron los dos cubanos a Panamá ayer con esa cantidad en barras de oro

PANAMA, Panamá, enero 7. (UP).—El gobierno de Cuba solicitó anoche el arresto de dos cubanos que fueron detenidos ayer por la policía por sospechas, después de haberles encontrado \$30,000 en barras de oro en sus malacates.

Se tenía entendido que Cuba solicitaba extradición de los dos individuos, doctor Emilio Ochoa y Ochoa y Gabriel Marco Villalonga, si de la investigación se descubría que el oro había sido robado a un banco cubano.

El oro, consistiendo en 30 barras que pesan 42,730 gramos fue depositado en el Banco Nacional de Panamá, hasta que se averigüe su origen.

Se dijo que el ministro de Cuba en Panamá, doctor Emilio Núñez Portuondo había recibido instrucciones de su país de reclamar el metal.

(Ayer decía un cable que el oro pertenecía al Banco Núñez, situado en la Calle Mercedes, en la Habana).

Aumenta el comercio de Cuba

HABANA, Cuba, enero 7. (UP).—El balance comercial de Cuba con el extranjero ha aumentado el 21 por ciento en los primeros 9 meses de 1937, sobre igual período del año anterior, de acuerdo con las estadísticas de la secretaría de Hacienda.

Las exportaciones de Cuba, desde enero hasta octubre, alcanzaron \$164,921,713, siendo un 18 por ciento mayores que las exportaciones del mismo período del año 1936, mientras sus importaciones llegaron al valor de \$107,670,596, un 26 por ciento de aumento sobre las importaciones de 1936.

Las importaciones de Estados Unidos, durante el mismo período sumaron \$73,434,583, un aumento de \$18,693,921 sobre las importaciones de los nueve primeros meses de 1936. Las exportaciones de Cuba a Estados Unidos alcanzaron a \$137,089,740, desde enero a octubre, una ganancia de \$26,247,371 sobre el correspondiente período de 1936.

Covadonga

HABANA, Cuba, enero 7. (UP).—La comparecencia final en el juicio de divorcio por "reciproco disenso" del conde de Covadonga y su segunda esposa plebeya, Marta Recafort, hija de un dentista de la Habana, fue pos

Ackerman relata el vívido contraste entre pasado y presente en H. América

Continúa la relación de su estudio sobre la "Plaga Negra" del control dictatorial de la opinión pública.— Cambio en la actitud de pueblos atrasados

"Como se ha declarado en informes anteriores, los cambios en la relación de la opinión pública con estas agencias de comunicación pública son en reto a la educación y al periodismo. A menos que las minorías educadas del Hemisferio Occidental reconozcan a las naciones como aulas escolares, la democracia y la paz en estos países serán destruidas por revoluciones internas o por presión externa en favor de participantes en guerras extranjeras. Los montículos de grava, barridos por los vientos, de la antigua ciudad de Chan Chan, en el Perú, son un monumento al aislamiento de los sectores de inscripciones en granitos.

"En Sud América uno encuentra contrastes entre las extintas, retrogradadas y primitivas poblaciones del pasado y las modernas comunidades y agencias de comunicación, desplegadas como si fueran exhibiciones en una vitrina. Buenaventura, Colombia, es un puerto tropical bañado por el sol del capital extranjero que fluye a los campos petroleros del interior. Los nativos viven en chozas, cubiertas con techos de hierro laminado sin pintar, vistiendo ropas harapientas, usan mulas para el transporte, y continúan el comercio de sus antepasados. En la puerta de cada tienda en las calles sin pavimento, altoparlantes de radio traen música, noticias, y programas de entretenimiento de Roma, Berlín y Bogotá. Hidroaviones y barcos traen rollos de películas de cine. La nativa Buenaventura ve las evidencias de las civilizaciones modernas y continúa medio desnuda e indolente, pero un factor en la opinión colombiana.

Contrastes similares en Perú y Chile. "En las ciudades costeras del Perú y Chile hoy contrastes similares entre las razas negra, india y blanca, todas obligadas a adaptarse al nuevo universo, creado por modernos medios de comunicación y la explotación y desarro-

A. BERNSTEIN SENTENCIADO POR LOS NAZIS A 30 MESES DE CARCEL Y MULTA DE \$400,000

HAMBURGO, enero 7. (P) — Un tribunal especial sentenció hoy a Arnold Bernstein, propietario de vapores judío-alemán, a 30 meses de cárcel y una multa de un millón de marcos (\$400,000) por traición y violación de las estrictas leyes de cambio de Alemania.

El tribunal, el cual escuchó durante cuatro semanas la relación de complicados tecnicismos financieros, hizo notar que Bernstein no había sido juzgado como judío, sino como hombre de negocios que había violado la ley. Bernstein ya había entregado las líneas Red Star y Bernstein, de las cuales era gerente, a un gerente especial nombrado por el gobierno alemán. Además de la multa y la sentencia a prisión, fue privado de su ciudadanía por dos años.

Se cree que sus propiedades confiscadas cubren el costo de la multa, siendo así que el veredicto no dice nada de la manera cómo los \$400,000 van a ser colectados. El oficial de artillería de la guerra mundial, de 49 años de edad, y poseedor de una condecoración alemana de guerra, fue acusado oficialmente de traición a la nación, de ocultar monedas extranjeras, disponer ilegalmente de cambios extranjeros y ayudar a tales transacciones. "Bernstein no fue al tribunal como judío", dijo el tribunal, "sino como comerciante de Hamburgo y líder de negocios, quien, por razones de egoísmo, no respetó las leyes que castigan la traición a la economía del pueblo alemán."

El tribunal declaró que Bernstein había creado un negocio próspero de nada "por medio de su industria y habilidad" y agrega que "si el status de Bernstein fuera el de un comerciante honorable, como se quiere hacer creer que era, no necesitaba cometer las faltas mencionadas."

Los once meses que Bernstein ha estado detenido para juzgarlo fueron reducidos de la sentencia, dejando un año y siete meses que debe cumplir. Los fiscales habían exigido que fuera sentenciado a cinco años de prisión y que se le impusiera una multa de 4,500,000 marcos. (\$1,800,000).

Específicamente, Bernstein fue acusado de tener una cuenta secreta en Nueva York, en la cual tenía entre ochenta y cien mil dólares, la cual no declaró al Reichsbank, en junio de 1933. Esta cuenta, Bernstein dijo, era

llo de minas y tierras. De estos puertos petroleros, cobre, plata, oro, lana y otros productos de las planicies costeras y del interior pasan al mundo exterior. En cada comunidad hay radios, un cine, y una conciencia del mundo exterior que no existía antes de que la ciencia creara estos instrumentos. ¿Es de sorprenderse que la actitud de estas gentes atrasadas respecto al capital, gobiernos, corporaciones, relaciones internacionales, y hacia la minoría educada que ha controlado su destino, esté cambiando?

Confianza en el futuro. "Un hecho destacado respecto a los países individuales de Sud América es la virilidad y confianza de sus ciudadanos en el futuro. Durante los dos últimos años he tenido la buena fortuna de viajar alrededor del mundo, visitando Europa, el Oriente, y Sud América. Sin duda alguna el continente al sur del Canal de Panamá tiene mayores posibilidades para un desenvolvimiento pacífico que cualquiera área del mundo.

"Aquí hay un continente de oportunidades, haciendo un llamamiento retador al valor, la ingeniosidad y fortitud de los hombres y mujeres educados del Hemisferio Occidental. Aquí hay naciones que pueden continuar siendo americanas, democráticas, y pacíficas de hecho y de nombre, dependiendo de la orientación del pueblo del Hemisferio Occidental a las tendencias de hoy. Allí el desenvolvimiento educacional, social y económico de los Estados Unidos desde 1890 puede no sólo ser duplicado, sino doblado o triplicado durante lo que queda del siglo XX. Cálculase que hay suficiente hierro y petróleo en Sud América para abastecer las necesidades de todo el mundo por un centenar de años. Traducidas tan sólo en términos de oportunidades de educación, estos vastos recursos naturales pueden llegar un día a financiar el desenvolvimiento de un sistema educacional que rivalizará o sobrepasará al que tenemos hoy en los Estados Unidos."

para el uso de sus negocios marítimos, en los cuales los acreedores americanos tienen hipotecas de cinco millones de dólares. En junio de 1933, dijo, su agente en Nueva York tenía un embargo por \$96,000 contra sus líneas, las cuales funcionaban entre Nueva York y Ambers y mantenían oficinas en Hamburgo. Tres asociados de Bernstein recibieron sentencias menores y otros dos, Rudolf Meyer y Robert Gottschalk, fueron absueltos. Berthold Gumpel fue sentenciado a prisión por 30 meses y multa de \$264,000; Albert Wolff fue sentenciado a quince meses y una multa de \$20,000 y Heinz Grunfeld fue sentenciado a dos meses, los cuales fueron contados como cumplidos ya.

Argentina alquila el F. C. Central de Córdoba por cuatro años

BUENOS AIRES, enero 7. (U. P.) — Los Ferrocarriles del Estado argentinos han tomado en arrendamiento el Ferrocarril Central de Córdoba, de propiedad británica, por un período de cuatro años con opción de comprar la empresa a la expiración del contrato, según se supo aquí.

Este arreglo da a los Ferrocarriles del Estado argentinos las facilidades terminales directas en la ciudad de Buenos Aires que por tanto tiempo han estado tratando de conseguir. El anuncio del acuerdo del alquiler fue hecho por el ministerio de Obras Públicas a raíz de negociaciones con la junta directiva del Central de Córdoba en Londres. También sustituye a un acuerdo anterior de alquiler por un año hecho en noviembre pasado.

Los Ferrocarriles del Estado argentinos tienen una opción para comprar el sistema de 1225 millas del Central de Córdoba por 9,500,000 libras esterlinas (17,500,000 dólares) y durante el arrendamiento pagarán una renta anual del 4 por ciento de esta suma, o 30,000 libras esterlinas (1,900,000 dólares). Si a la expiración del cuarto año el congreso argentino no ha aprobado el proyecto de compra, los Ferrocarriles del Estado deben regresar la empresa a sus propietarios en la misma condición en que la recibieron. Los Ferrocarriles del Estado también deberán invertir un minimum de 700,000 pesos (233,500 dólares) al año para mantenimiento del material rodante y equipo.

Este trato es de inmensa importancia en la historia ferroviaria argentina, pues bajo este arreglo los Ferrocarriles del Estado no sólo tendrán facilidades terminales en la Ciudad de Buenos Aires, sino también conexión directa con Chile por la vía de Pie de Palos.

DECLARANDO EN EL SENADO



Arthur J. Altmeyer, presidente de la Junta de Seguro Social, declarando ante el Comité Senatorial sobre Socorro y Desempleo. Este dijo que la compensación para cesantes atenuará los efectos de la crisis actual.

Green pide limitación de horas para aumentar el número de empleos aquí

Robert E. Wood vaticina aumento en los negocios para la primavera. — La limitación de horas es un "requisito" para la reducción de la cesantía en el país.

WASHINGTON, enero 7. (P) — William Green, presidente de la Federación Americana del Trabajo, quien contribuyó a que el proyecto de salario mínimo y horas laborales fuera muerto en la sesión especial del Congreso, se declaró hoy en favor de la regulación de las horas laborales en las industrias como un medio para terminar la "crisis" temporal porque atraviesa el país en el presente.

Mr. Green declaró ante el Comité del Senado sobre Desempleo. Antes de ocupar la silla de los testigos, el presidente de la "Rock Island Co.", Mr. Robert E. Wood, manifestó al comité que para el mes de marzo o abril aumentará el número de personas empleadas en ciertas industrias. A esto añadió que los recientes discursos por el sub Procurador General Jackson y el secretario del Interior Ickes, atacando los "abusos" cometidos por algunos intereses, han estado amedrentando a los negocios en general. Pero apuntó que el reciente mensaje del presidente Roosevelt al Congreso ha venido a dar "seguridad" a los negociantes.

Un programa. Mr. Green presentó un programa integrado por cinco puntos principales los cuales según él, determinarán el retorno a la prosperidad. En estos puntos se incluyen, no sólo el establecimiento

de menos horas de trabajo, sino también el sostenimiento del actual promedio de salarios. Pide se continúe el programa de obras públicas, la suspensión de los requisitos para contribuciones locales para el programa de construcción de casas a bajo precio, para la escalación de la construcción de hogares privados y que se aumente la asignación para proveer socorro para aquellos que están necesitados.

A pesar de la oposición de la Federación Americana del Trabajo al proyecto sobre jornales y horas de labor en la forma en que éste estaba redactado, Mr. Green no sugirió tampoco que se pusiera una limitación máxima a las horas laborales ni una limitación mínima a los salarios.

Requisito esencial. Mr. Green se limitó a decir que los "trabajadores sostienen que la limitación de horas de trabajo es un requisito esencial para la reducción del desempleo. La acción legislativa para hacer efectiva esta limitación en el número de horas laborales debe ser el primer asunto a discutir por este Congreso."

En la Sesión Especial, la Federación Americana del Trabajo se opuso principalmente a una disposición del proyecto de jornales y horas que pone su administración en las manos de una comisión. Se consideró significativo, sin embargo, que él no hubiera pedido hoy que se fijaran salarios mínimos, limitándose a decir que debían de mantenerse los actuales promedios de salarios.

Las declaraciones de Wood recordaron a muchos de los conservadores en esta capital que William S. Knudsen, presidente de la General Motors había dicho ayer ante el mismo comité que estaba contando con que aumentarían los negocios durante la primavera próxima.

Contingentes de italianos y alemanes preparados para un ataque a Almería

(Continuación de la primera página) tes para avanzar a toda costa hacia Teruel comenzaron el jueves, pero varias veces durante el día disminuyó enormemente en intensidad.

En la base de los montes Palomera se estaba peleando hoy con intensidad también. Despachos militares de Barcelona decían que cinco aeroplanos insurgentes se habían estrellado contra la nieve en la batalla en el sector de Teruel. Los insurgentes derribaron dos cazas del Gobierno.

Un ataque de la aviación leal causó grandes estragos en las concentraciones de infantería insurgente y en los depósitos de provisiones de los pueblos vecinos.

Avances leales. MADRID, enero 7. (P) — Un comunicado del Gobierno decía que, mientras la batalla del sector de Teruel continuaba su curso, sin que los insurgentes pudieran avanzar, las tropas leales atacando en el alto Aragón capturaron tres alturas, con lo cual habían mejorado mucho sus posiciones al norte de Ormaiztegui.

Se les acusa de haber robado cañerías de plomo. Fueron detenidos para un juicio ante el Magistrado Andrews, del Tribunal de Delitos Graves, Mario Colon, 17, del 77 E. de la calle 110 y José González, de 36 años, del 60 E. de la calle 116. Se les acusa de haber entrado en un edificio desalojado a robar cañerías de plomo.

Fueron arrestados por el policía Weisman de la estación de la calle 104, al Este, quien vivió a los jóvenes en el edificio del 6 E. de la calle 115.

Consulte siempre la SECCION DE CLASIFICADOS de LA PRENSA.

Hull aplaude la jira de la Asón. M. Panamericana

Interésase en todo esfuerzo serio para fomentar relaciones interamericanas

WASHINGTON, enero 7. — El secretario de Estado Cordell Hull expresó hoy su aprobación de los fines de la Asociación Médica Panamericana y de su congreso-gira a las Antillas, enero 15-21, en una carta al doctor Joseph Jordan Eller, director general de la Asociación.

"No tengo para qué asegurarme mi interés en las actividades de organizaciones privadas tales como la suya las cuales tienen por objeto el intercambio de ideas y el fomento de relaciones amistosas entre los hombres de ciencia y profesionales de las repúblicas americanas," decía el secretario Hull. "Su organización al congreso cada año a prominentes médicos y hombres de ciencia de las diversas repúblicas americanas, con el resultante intercambio de conocimientos científicos, está contribuyendo al mejoramiento de las relaciones culturales, la importancia de las cuales fue reconocida en la reciente conferencia de Buenos Aires. Creo que un intercambio de información científica debería ser estimulado en todas las formas apropiadas y me regocija el encontrar que el credo de su organización hace hincapié en esta importante actividad."

"El departamento está siempre interesado en que se le informe de todo esfuerzo serio y responsable para fomentar mejores relaciones interamericanas y agradecer la cortesía suya en escribirme acerca de su próximo Séptimo Congreso-Jira. Confío en que éste contribuirá al logro de los propósitos para los cuales la Asociación fue organizada."

El Credo a que se refiere el secretario Hull es: "Creemos que la práctica de la medicina no debe tener fronteras nacionales, ni barreras raciales o religiosas. El objeto del congreso es combinar los mejores conocimientos médicos prácticos con las influencias culturales de los contactos internacionales, y al mismo tiempo proporcionar una oportunidad para viajes de verdadero mérito."

La Asociación lleva 11 años de existencia y tiene capítulos en 21 países del Hemisferio Occidental. Hoy anunció los nombres de otros 27 médicos que embarcarán de Nueva York el 15 de enero en el "Queen of Bermuda". Durante la convención flotante de dos semanas se harán escalas en la Habana, Puerto Príncipe, Santo Domingo, y San Juan de Puerto Rico. Sesiones médicas tendrán lugar a bordo y en los puertos de escala.

Acción que sugiere Martínez Nadal sobre las mil doce leyes anuladas

SAN JUAN, P. R., enero 7. (SE) — El presidente del Senado, señor Rafael Martínez Nadal, dijo que durante la próxima sesión regular de la Asamblea Legislativa, se debe proceder a enmendar el error de las mil doce leyes que han sido declaradas nulas por la Corte de Circuito de Boston, sin esperar el fallo que sobre el particular pueda rendir el Tribunal Supremo de los Estados Unidos, ante el cual se propone apelar el Gobierno Insular en el caso de Valiente y Compañía.

Considera el señor Martínez Nadal que todas las mil doce leyes deben aprobarse conjuntamente, sin cambios de ninguna índole en cuanto a sus disposiciones.

En cuanto a que no sean válidas, concurre con el senador Bolívar Pagán en que cada una tiene que ser atacada por separado.

Detenidos por haber sido acusados por un maestro

Dos residentes del 183 Lenox Avenue, fueron acusados de asaltar al maestro Almany Cámara, habiendo sido, detenidos bajo fianza por el gran Jurado por el Magistrado Andrews, en la Corte de Delitos Graves.

Los sospechosos son Preston Holloway de 25 años, bailarín, a Otto Snow, de 26, un cocinero a quien se le puso una fianza de \$500.

Cámara alegó que fue asaltado por Holloway, y golpeado en la cabeza con un martillo por Snow durante una pelea en el pasillo del edificio.

Dolores de Espalda Necesitan Calor

Milares que son acribillados por dolores de espalda, dolores en los hombros o las caderas, ahora se aplican Parches Allosch y encuentran alivio rápido y satisfactorio. Los dolores musculares causados por el reumatismo, artritis, estasis, hinchazón y esfuerzos violentos, responden instantáneamente al calor que hace sentirse bien en segundos.

El Parche Allosch atrae la sangre a la parte dolida... trata el dolor de espalda, hinchazón, Allosch dura mucho tiempo, es cómodo, se aplica sobre la piel, no necesita ser quitado, garantiza alivio instantáneo, no devuelve el dinero. Se usan más de 5 millones de Parches Allosch en los Estados Unidos.

Comité puertorriqueño en conferencia con el Gob. Blanton Winship

Una Comisión integrada por los señores Ernesto Acosta, Israel Dávila y Ramiro Medina, miembros todos de la organización de Demócratas Independientes del Distrito 17, fue a conferenciar con el gobernador Blanton Winship, de Puerto Rico, el jueves último por la tarde. La comisión, después de informar al gobernador sobre las actividades políticas desplegadas por el grupo referido en las elecciones últimas le informó sobre el "prejuicio que existe en contra de los puertorriqueños en Governor's Island, en donde no se les permite alistarse para entrar en el ejército".

El gobernador contestó a la comisión que nada sabía sobre el particular, pero que tan pronto tuviera una oportunidad sometería la queja al Gen. McCoy, prometiendo que informaría la Comisión tan pronto se hiciera algo. La entrevista terminó a eso de las dos y media de la tarde. Fue efectuada en el hotel Roosevelt.

Sugiere un plan para levantar el partido demócrata

Mahoney somete un programa que comprende ocho puntos esenciales

Coméntase en los círculos políticos de la ciudad y especialmente en los clubs de Tammany Hall las declaraciones últimamente hechas por Jeremiah T. Mahoney, ex candidato derrotado del partido Demócrata para la Alcaldía de Nueva York, al efecto de que el partido se desligue por completo de la organización que ha venido representando hasta ahora al mencionado partido en Manhattan.

Mr. Mahoney sugirió un plan integrado por ocho puntos principales para la rehabilitación del partido en Nueva York. Este plan comprende los siguientes puntos:

1—La eliminación del nombre de Tammany del todo. Los demócratas del condado de Nueva York no deben ser llamados por el nombre de Tammany Hall.

2—El establecimiento de oficinas en cualquier otro sitio que no sea aquel en que el Hall ha tenido sus cuarteles generales en la ciudad.

3—Que se cambien los reglamentos de la organización demócrata en Manhattan poniéndolos a tono con las tendencias progresistas, en forma tal que todos los miembros del partido tengan voz en los asuntos relacionados con éste.

4—Que se seleccione una junta de directores, la cual tendrá que ver con los asuntos internos del partido para que no pueda haber un jefe tiránico a la cabeza de la organización.

5—Que se disponga en los reglamentos que el líder del partido no pueda ser jefe demócrata de distritos.

6—Que se dé al Comité Central de la Junta de Directores poderes para oír acusaciones contra los líderes de distritos y para destituirlos como tales por una causa justificada.

7—Invitar a todos los demócratas de la ciudad para que entren a formar parte del partido, dándole el derecho de exponer sus puntos de vista en cuanto a las deliberaciones.

8—Que se dé a la juventud demócrata de la ciudad una oportunidad para ser oída y para tener una representación en los concilios del partido.

Coma con buen apetito

El poco apetito es, algunas veces, cosa seria. Si no tiene interés en el alimento que come, más a menudo su cuerpo no obtiene nutrición completa, y puede que sufra usted como resultado. Abra su apetito y ven el cambio que puede venir en su vida. Un vaso pequeño de Quina Laroche antes de las comidas le dará buen apetito en poco tiempo—y al mismo tiempo ayudará a mejorar su digestión. Quina Laroche es un famoso tónico de vino francés—unido por miles años. Abastece al cuerpo con porciones de carne, extracto de quina y vino de Oporto—todo con propiedades de valores y fortificadores. No espere. Empiece hoy a tomar Quina Laroche. Asegúrese de ver el nombre "Laroche" en la caja antes de comprar. En las farmacias.

Obtenga el máximo de su alimento

Obtenga el máximo de su alimento

Chile proyecta presentar una de las mejores exhibiciones en la Feria aquí

Un comité nombrado por el ministerio de Relaciones Exteriores ha empezado el estudio.—El gobierno hace un enorme pedido ferroviario a Alemania

SANTIAGO DE CHILE, enero 7. (UP). — El estudio y organización de la participación de Chile en la Feria Mundial de Nueva York en 1939 ha sido empezado por un comité nombrado por el ministerio de Relaciones Exteriores.

El comité está compuesto de hombres de negocios y funcionarios del ministerio. Incluye conocidos personajes del mundo de los negocios tales como Generoso Benavidez, Rodríguez, Mauricio Braun, Carlos Cruzat Lavín, Florencio García, Exequiel Jiménez Carrasco, Benjamin Matte, Walter Muller, Hernán Piñero Vial, Hernán Videla Lira. El secretario es Elafonso Lastarria Cervero, jefe de la sección de prensa del Ministerio.

El comité ha sido encargado de la coordinación de proyectos para la exhibición de productos chilenos con el objeto de presentar una de las mejores exhibiciones de la Feria de Nueva York.

Gran pedido ferroviario a Alemania. SANTIAGO DE CHILE, enero 7. (UP). — Uno de los más grandes pedidos de equipo ferroviario en los últimos años ha sido otorgado a Ferrostal A. G. de Essen, grupo de fabricantes alemanes.

El pedido asciende a 10,220,368.14 reichmarks (3,273,397 dólares). El decreto revelaba que el pago se hará sobre un período de años con el tipo de cambio fijado a ocho pesos por reichmark. En 1938 el pago inicial será de 12,000,000 pesos; en 1939, 12,800,000 pesos; en 1940, 13,600,000 pesos; en 1941, 12,000,000 pesos, y el 1944, 7,434,945.12 pesos. El interés será de cinco por ciento anual.

El nuevo equipo indica la electrificación en el próximo futuro del ramal Santiago-San Antonio.

Para reducir el tiempo de la carrera entre Santiago y la terminal de Puerto Montt sobre la línea troncal, se pidieron cinco trenes eléctricos currentilíneos Diesel por valor de 673,836.46 reichmarks cada uno.

Para mejorar el servicio sub-urbano entre Valparaíso y Calera se pidieron siete trenes eléctricos (Sigue en la quinta página)

¡USTED TAMBIEN PUEDE GANAR MAS! como EXPERTO EN RADIO. Tendrá la oportunidad de asegurar en corto tiempo su independencia económica, tal como lo hacen los que siguen mi famoso método de enseñanza, quienes desde el principio ganan en sus horas libres \$30, \$50 y más a la semana.

ESTUDIE EN SU CASA este método interesante y fácil. Sólo necesita saber leer y escribir. Para la práctica recibe GRATIS Ultramoderno Superestudio, Analizador y Herramientas. GRATIS. Toda esta Edición dedicada exclusivamente a las señoras. Termina, practica, así y por correspondencia, en inglés y en Español.

Aproveche Estas Grandes Ventajas. La America Hispana ofrece un amplio campo de acción para el Radio-Técnico, en cualquiera de las numerosas ramas de esta ciencia: en la Radiomecánica, Sistemas de Amplificación para Oratoria, Radiocomunicación, Onda Corta, Radio en la Aviación, Radiodifusión, Cine Sonoro, Televisión, etc.

Si busca su mejoramiento debe unirse cuanto antes al grupo de nuestros alumnos prosperos. ¡Pida este Libro GRATIS-HOY MISMO!

ENVIE ESTE CUPON. SR. J. A. ROSENKRANZ, Presidente NATIONAL SCHOOLS. Depto. No. 16-SE. 4000 So. Figueroa St., Los Angeles, Calif. E.U.A. Envíeme su Libro Ilustrado GRATIS con datos para ganar dinero en RADIO.

Nombre. Edad. Dirección. Población. Ed. o Prov. Envíeme su Libro Ilustrado GRATIS con datos para ganar dinero en RADIO.

OBRAS DE D. MANUEL GONZALEZ-PRADA. La gran personalidad del autor puede ser apreciada directamente por la lectura de sus obras e indirectamente por la magnífica biografía "Don Manuel" en la que el gran crítico Luis Alberto Sánchez nos presenta al señor González Prada como a una de las grandes figuras literarias de la época contemporánea.

BALADAS PERUANAS. Forman algo muy característico en la literatura de Sur América y equivalentes a las baladas alemanas de Goethe, Uhland, etc. \$0.50

GRAFITOS. Colección de versos cortos, epicureos, deliciosos y festivos. 1.25

FIGURAS Y FIGURONES. Con un estudio crítico de Blanco Pombona. Páginas del escritor limeno sobre los hombres, los partidos y los sucesos políticos del Perú de 1872 a 1918. .75

NUUEVAS PAGINAS LIBRES. Ensayos enjundiosos y valientes por el padre de la nueva generación literaria peruana. .75

De venta en LA PRENSA, 245 Canal Street, N. Y. C. Para remitir por correo, por cada libro. \$1.00. C.O.D. No envíe dinero suelto por correo. — Use cheque o giro postal.

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter, by Special Delivery, January 1, 1937.

Published daily, except Sunday, by LA PRENSA, INC., New York, N. Y.

JOSE CAMPUBEL, Publisher and Pres.

Director: JOSE CAMPUBEL

Oficina: 245 Canal Street, New York

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina, Brasil, Chile, Colombia, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, República Dominicana, Uruguay y Venezuela.

DIARIO (excepto los domingos) \$3.00 \$5.00 \$9.00

SERIE "A" (sábado, domingo y festivos) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SERIE "B" (sábado, domingo y festivos) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SERIE "C" (sábado, domingo y festivos) \$1.50 \$2.75 \$5.00

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR

DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00

Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25 centavos el ejemplar.

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones de ferrocarril y en las librerías de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST. NEW YORK

Teléfono: Canal 6-1209.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de las noticias publicadas en este periódico y a ella atribuido o de todos los que no lo sean a otra fuente o a un periodista que no sea de la "Associated Press".

Queda expresamente prohibida la reproducción de cualquier otra información que se publique.

Nueva York, 8 de enero, 1938

OTRO PARRICIDIO!

Otro parricidio llena columnas de tipo en los diarios sensacionalistas.

Dorothy Schaefer, de 17 años de edad, ha sido enjuiciada por la muerte de su padre durante una tragedia doméstica.

Charles Schaefer murió como consecuencia de una herida que le fue inferida en el pecho con un cuchillo que Dorothy admitió empuñaba en el momento fatal, aunque protestando inocencia de toda intención criminal.

En 1937 los analistas criminales registraron otros hechos de esta naturaleza. Una joven mató al autor de sus días a golpes de tacón de uno de sus zapatos cuando él la amonestaba por razones de disciplina familiar.

Un joven, y su novio, fueron acusados de asesinato de la madre de ella diez días después de que la señora se demoró en prepararle la cena.

Un muchacho mató a su padre "defendiendo a su mamá de la agresión de éste."

leyendo estas reseñas periodísticas, las gentes que pertenecen a la generación que llegó a ver todavía los tranvías tirados por caballos se pregunta si la época de los automóviles que adquieren velocidades fantásticas y los tranvías eléctricos y "aerofórmicos," la televisión y las teorías políticas igualmente bizarras no habrán "transformado" también la psicología de la juventud que ensaya ahora a razonar.

¿Es que el sentido y ansia de la independencia absoluta y sin límites ha llegado también al seno mismo del hogar?

Contemplando sonriente e "indulgente" las páginas sentimentales, llenas de dulces reminiscencias, del álbum de los "viejos" (los padres, los abuelos), la juventud de ahora se mofa tal vez de tradiciones, disciplinas, costumbres familiares "tránsitas" que regían entonces y de las que ella se encuentra ahora totalmente liberada.

¿Qué galán osaba cortejar a la damita de sus ensueños sin previa declaración de sus intenciones honradas? ¿Cómo conocerían a la elegida? Los "viejos" demandaban, y tenían por ley moral inquebrantable, el derecho de vetar o aprobar la elección de sus hijos.

Pueden haberse cometido muchos y muy trágicos errores como consecuencia de este concepto quizás parcial y en exceso severo de la autoridad paterna, pero nos atrevemos a asegurar, bien respaldados por los anales sociales de la época y las memorias robustas, que el balance resultaba siempre bastante favorable y lisonjero.

Los divorcios eran raros y constituían tema de escándalo para largo. Los afectos hogareños duraban la vida íntegra de los individuos. El respeto y el amor a los padres eran un verdadero culto. ¡Guay del hijo que osara levantar la voz al padre o a la madre! El desprecio y la reprobación de toda la familia le seguirían fatalmente para siempre.

Pero los tiempos han cambiado radicalmente, tanto en lo material como en lo espiritual y moral.

Los hermanos no se ven entre sí con la frecuencia de antaño, ni hijos y padres. Los espectáculos múltiples, los deportes, las tendencias "modernas" de educación social, los vehículos que devoran las distancias en minutos, segundos, todo tira a independizar cada vez más a las unidades de la familia, haciendo más débiles y menos duraderos los afectos y los deberes morales.

Y el hijo ve en el padre más bien al amigo, al compañero de domicilio al que se le da los buenos días por la mañana y rara vez se ve de noche; la hija ve en la madre, a la dueña de casa diligente y bondadosa, pero de cuyos reproches conviene huir.

Como

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

De acuerdo.

Mr. Ickes, Secretario del Interior: "Los grandes capitalistas (big business) no pueden tratar con el Gobierno como de Potencia a Potencia. Deben ajustarse a la opinión pública como los grandes capitalistas han hecho en Inglaterra."

Mr. Frank Murphy, gobernador del estado de Michigan: "Es necesario que haya una acción conjunta entre Capital y Trabajo y entre Capital y Gobierno, y esa acción ocurrirá. El primer paso habrá de ser el terminar esa innecesaria y estúpida lucha entre el Gobierno y los Negocios."

Estamos de acuerdo con ambos extremos.

Si el que se ha lanzado al ataque en esa "innecesaria y estúpida lucha" cesase en sus ataques y renunciase a tratar "de Potencia a Potencia" con el Gobierno, representante—tres veces así demostrado—de la Opinión Pública, pronto podrá ocurrir esa acción conjunta preludio de la Paz entre los elementos que producen la deseada Prosperidad.

Hay de qué repetir la respuesta de Alphonso Karr cuando le preguntaron si era partidario de la pena de muerte.

¡Que los señores asesinos tomen la iniciativa! contestó el tercio escritor.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de las noticias publicadas en este periódico y a ella atribuido o de todos los que no lo sean a otra fuente o a un periodista que no sea de la "Associated Press".

Queda expresamente prohibida la reproducción de cualquier otra información que se publique.

Nueva York, 8 de enero, 1938

OTRO PARRICIDIO!

Otro parricidio llena columnas de tipo en los diarios sensacionalistas.

Dorothy Schaefer, de 17 años de edad, ha sido enjuiciada por la muerte de su padre durante una tragedia doméstica.

Charles Schaefer murió como consecuencia de una herida que le fue inferida en el pecho con un cuchillo que Dorothy admitió empuñaba en el momento fatal, aunque protestando inocencia de toda intención criminal.

En 1937 los analistas criminales registraron otros hechos de esta naturaleza. Una joven mató al autor de sus días a golpes de tacón de uno de sus zapatos cuando él la amonestaba por razones de disciplina familiar.

Un joven, y su novio, fueron acusados de asesinato de la madre de ella diez días después de que la señora se demoró en prepararle la cena.

Un muchacho mató a su padre "defendiendo a su mamá de la agresión de éste."

leyendo estas reseñas periodísticas, las gentes que pertenecen a la generación que llegó a ver todavía los tranvías tirados por caballos se pregunta si la época de los automóviles que adquieren velocidades fantásticas y los tranvías eléctricos y "aerofórmicos," la televisión y las teorías políticas igualmente bizarras no habrán "transformado" también la psicología de la juventud que ensaya ahora a razonar.

¿Es que el sentido y ansia de la independencia absoluta y sin límites ha llegado también al seno mismo del hogar?

Contemplando sonriente e "indulgente" las páginas sentimentales, llenas de dulces reminiscencias, del álbum de los "viejos" (los padres, los abuelos), la juventud de ahora se mofa tal vez de tradiciones, disciplinas, costumbres familiares "tránsitas" que regían entonces y de las que ella se encuentra ahora totalmente liberada.

¿Qué galán osaba cortejar a la damita de sus ensueños sin previa declaración de sus intenciones honradas? ¿Cómo conocerían a la elegida? Los "viejos" demandaban, y tenían por ley moral inquebrantable, el derecho de vetar o aprobar la elección de sus hijos.

Pueden haberse cometido muchos y muy trágicos errores como consecuencia de este concepto quizás parcial y en exceso severo de la autoridad paterna, pero nos atrevemos a asegurar, bien respaldados por los anales sociales de la época y las memorias robustas, que el balance resultaba siempre bastante favorable y lisonjero.

Los divorcios eran raros y constituían tema de escándalo para largo. Los afectos hogareños duraban la vida íntegra de los individuos. El respeto y el amor a los padres eran un verdadero culto. ¡Guay del hijo que osara levantar la voz al padre o a la madre! El desprecio y la reprobación de toda la familia le seguirían fatalmente para siempre.

Pero los tiempos han cambiado radicalmente, tanto en lo material como en lo espiritual y moral.

Los hermanos no se ven entre sí con la frecuencia de antaño, ni hijos y padres. Los espectáculos múltiples, los deportes, las tendencias "modernas" de educación social, los vehículos que devoran las distancias en minutos, segundos, todo tira a independizar cada vez más a las unidades de la familia, haciendo más débiles y menos duraderos los afectos y los deberes morales.

Y el hijo ve en el padre más bien al amigo, al compañero de domicilio al que se le da los buenos días por la mañana y rara vez se ve de noche; la hija ve en la madre, a la dueña de casa diligente y bondadosa, pero de cuyos reproches conviene huir.

Como

La tragedia aérea de Cali se debió a mala elección de ruta por los pilotos

(Continuación de la primera página)

de la pista y su ascenso fué muy dificultoso.

Habla el jefe de Aerología

En la prensa se publicaron además las siguientes declaraciones del jefe del Departamento de Aerología del Ministerio de Guerra:

"Existe más bien otra circunstancia que podría explicar la dolorosa catástrofe: El jefe del Departamento de Aerología del Ministerio de Guerra estuvo estudiando metódicamente las rutas de vuelo. En conferencia que tuvo con los pilotos antillanos, opinó que convenía más hacer el viaje por la ruta Cali-Medellín-Cristóbal, porque en los ondeos se había encontrado que en la ruta Cali-Buenaventura, había hasta 2,000 metros de altura, vientos violentísimos. A 2,000 metros se hallaban vientos de 90 kilómetros por hora. Esta opinión fué compartida por el capitán Enrique Concha, uno de los más expertos pilotos colombianos que están hoy al servicio de la Seadta. Sin embargo, los pilotos antillanos insistieron en hacer el viaje por la ruta Cali-Buenaventura. El tiempo hoy apareció muy bueno, pero los nuevos ondeos practicados demostraron que los vientos subsistían. En el sector de la cordillera esta circunstancia se agravaba por el hecho de que en las grandes hondonadas, sumamente secas, se producen grandes vacíos que intensifican la violencia de las corrientes atmosféricas formando remolinos sumamente peligrosos."

Embarque de los restos

CALI, Colombia, enero 7 (AP).—La exhumación de los restos de los 7 aviadores cubanos muertos en el accidente a los tres aviones colombianos cerca de aquí el 29 de noviembre empezó esta mañana bajo la dirección del doctor Domingo Ramos y de la comisión cubana que los llevará de regreso a Cuba. La comisión, formada de 34 miembros, llegó de Buenaventura anoche.

El gobierno colombiano también concedió permiso para exhumar el cuerpo del baloncestista cubano López quien murió a consecuencia de un violento golpe recibido durante los juegos olímpicos de Cali.

Después de servicios funerarios mañana, los restos serán llevados por tren a Buenaventura el domingo en la mañana para ser colocados a bordo del crucero "Patria" rumbo a Cuba.

El japonés no piensa en negociaciones de paz con China

(Continuación de la primera página)

El control por los japoneses de la línea Tientsin-Pukow.

Fue sepultado un aviador americano

HANKOW, China, enero 7 (AP).—Frederick Kreusberg, el tercer ciudadano americano al servicio de las fuerzas aéreas chinas que ha perecido esta semana, fué sepultado en el cementerio internacional de Hankow hoy, el lado de sus dos camaradas.

Kreusberg, nacido en Alemania, pero nacionalizado en 1933, era residente de Galveston, Texas.

El aviador se estrelló a principios de la semana, 15 millas al norte de Hankow. Esto ocurrió uno de los días en que los aviones japoneses atacaron a Hankow y se cree posible que haya sido derribado en combate. Si es así, él es el primer aviador americano que ha sido derribado por los japoneses en esta guerra.

(Robert Short, americano al servicio de China, fué derribado por los japoneses cerca de Shanghai en el conflicto de 1932.)

Harold Welch, de Los Angeles, A. F. Sangster, de Houston, Texas, instructores de aviadores chinos, murieron en un accidente aquí el martes.

En el paraíso del Real una noche en que se representa "La Favorita."

Un espectador cantaba "sotto voce" toda la parte del tenor al mismo tiempo que éste lo hacía en la escena.

Otro espectador que ocupaba el asiento inmediato no pudo contentarse y exclamó:

—¿Qué molesto!

El "filarmónico" se encará con el protestante y le preguntó con muy malos modos:

—¿No dice usted por mí?

—De ninguna manera! ¡Lo digo por ese imbécil de tenor que no me deja oírle a usted!

Un dependiente de una subasta enfermó gravemente.

El médico declaró que aquello no tenía remedio.

—¿Qué marca el termómetro?

—preguntó un pariente del moribundo.

—Treinta y nueve — respondió el doctor.

El paciente, haciendo un esfuerzo supremo:

—Ya dan treinta y nueve.

¿No hay quien dé más?

El anuncio italiano hizo que los funcionarios franceses declararan que deben enfrentarse a él.

El Comité naval de la Cámara de Diputados se estaba preparando para una inmediata conferencia con el Ministerio de la Marina acerca de la construcción de dos acorazados de 35,000 toneladas.

Francia ya está construyendo el "Richelieu" y el "Jean Bart", de 35,000 toneladas cada uno, pa-



NUEVA INDUSTRIA

Un ejército enorme de lisados. — Los que quieren comer y no pueden. — Los que pueden comer y no comen. — Síntoma negro de la decadencia.

En Estados Unidos, existen sesenta millones de dispepticos que es más o menos el sextuplo del número total de automóviles. El orgullo de la moderna civilización está basado en ese número sideral de coches, más una cifra esteatiana de radios y muchos miles de miles de miles de refrigeradores. Estos exponentes de la moderna cultura, son cerros al lado del ejército que forman los "indigestados".

En una reunión científica hace varios días, se plantaron las bases para crear una industria que provea de sustancias alimenticias a esos sesenta millones de humanos mártires de la indigestión.

La experimentación en sus ensayos diarios, ha declarado "taboo" a los garbanzos, fabas, papaya, banan, carnes rojas, frejoles, etc., etc., es decir a los elementos fundamentales que constituyen la piedra filosofal de nuestra cultura hispánica. Dicen las estadísticas que el setenta por ciento de la población de Estados Unidos, son "alérgicos" ante la gama alimenticia que constituye la nutrición hispánica. Quedan pues, un treinta por ciento de habitantes insensibles ante el "taboo" señalado, por el actual ensayo científico.

Quizás que ese treinta por ciento de invulnerables, son a su vez los que más han contribuido a la extensión de la música española e hispano-americana en los Estados Unidos. Esta música importada, está sin duda, en completa armonía con los alimentos declarados como ofensivos. No se comprende la clásica interpretación de una rumba, después de haber ingerido espinaacas en conserva o pichuga de pollo embalsamada dentro de un tarro de cristal. El tango requiere a su vez ciertos alimentos y el fogoso pasodoble, es consecuencia de la acción de los garbanzos dentro del estómago.

Sesenta millones de dispepticos, es una cifra más alarmante que los diez millones víctimas del desempleo. Los primeros pueden comer y no comen; los segundos quieren comer y no pueden.

¿En dónde existe la tragedia intensa...? En los primeros. Porque son el fracaso humano y biológico de nuestra civilización, mientras que los segundos son tan solo un error económico.

Esa nueva industria, es prueba indiscutible de que la humanidad va sobre el declive de la decadencia...

Mussolini anunció ayer un programa de construcción naval de gran importancia

Está designado a asegurar a Italia supremacía en el Mediterráneo.—Dos acorazados, 12 destroyers y submarinos nuevos.—Francia e Inglaterra preocupadas

ROMA, enero 7. (AP).—El primer Benito Mussolini anunció hoy un programa de construcción naval de sorpresa, designado a dar a Italia absoluta supremacía en el Mediterráneo sobre las flotas normales inglesa o francesa allí.

El Duce anunció que principalmente inmediatamente la construcción de dos acorazados de 35,000 toneladas, 12 destroyers y un número no revelado de submarinos. La repentina medida se considera como la respuesta fascista a lo que ha sido descrito como "la competencia naval de los países democráticos."

La terminación del programa en 1941 daría a Italia la marina más grande de su historia—más de 600,000 toneladas—y la pondría de segunda en submarinos, siendo Rusia la primera.

En algunos comentarios autorizados se dió a entender que Italia intenta asegurar su posición fuera del Mediterráneo. Virgilio Gayda, periodista que con frecuencia habla en nombre del gobierno, dice que "el eje Roma-Tokio es una manifestación típica de este nuevo espíritu de ampliación."

(Gayda se refería al pacto anticomunista que une a Italia, Alemania y el Japón, quienes tendrán un tonelaje combinado aproximado de 1,825,000 cuando sus anunciados programas de construcción sean terminados.)

(El tonelaje de la marina inglesa sola, sin embargo, es virtualmente igual al de las tres potencias totalitarias combinadas, e Inglaterra acaba de anunciar un nuevo programa de construcción.)

El paso dado por Mussolini fué presentado principalmente como necesario para proteger el nuevo imperio italiano, proveer comunicaciones seguras con el norte de África y defender a Italia de las "tentativas de estrangulación e intimidación por cualquier que se quiera arrogar la prerrogativa de ser el único guardador del orden en Europa."

La construcción naval americana y las noticias de que los Estados Unidos proyectan la creación de una flota especial para el Atlántico, fueron mencionadas en la prensa junto con los programas de construcción de Inglaterra y Francia como la razón de los planes de construcción italianos.

A no ser que Francia e Inglaterra aumenten sus escuadras del Mediterráneo, la preponderancia de Italia en el mar que ella llama "lago italiano" estará apoyada por cuatro acorazados modernos de 35,000 toneladas y cuatro reconstruidos de 23,000 toneladas. Ya tiene una ventaja en submarinos, los cuales suben a un total de 106, en cruceros.

Inglaterra normalmente mantiene dos cruceros y tres acorazados en el Mediterráneo y Francia tres acorazados y siete cruceros.

(El anuncio italiano hizo que los funcionarios franceses declararan que deben enfrentarse a él. El Comité naval de la Cámara de Diputados se estaba preparando para una inmediata conferencia con el Ministerio de la Marina acerca de la construcción de dos acorazados de 35,000 toneladas.)

Francia ya está construyendo el "Richelieu" y el "Jean Bart", de 35,000 toneladas cada uno, pa-

Pide al rey Carol que restaure la libertad verdadera en su país

LONDRES, enero 7. (AP).—Olivier Lampson, quien ayudó a los miembros de la familia real de Rumania cuando fueron sacados de Bucarest durante la guerra mundial, envió hoy al rey Carol un cable protestando contra el tratamiento que se está dando a los hijos bajo el nuevo gobierno de Octavian Goga.

Lampson, miembro del parlamento y anteriormente lord guardas de sellos, declaró que la diferenciación de Goga contra las minorías y su lema "Rumania para los rumanos" están "haciendo difícil para los ingleses el continuar usando las medallas concedidas por Rumania."

Pide al rey Carol que "restaure en su país esas libertades por las cuales los ejércitos de nuestros dos países combatieron con éxito."

Lampson, quien protestó de manera similar el tratamiento acordado a los judíos por el canciller Hitler de Alemania en 1933, dirigió una unidad de camiones blindados cuando Rumania fué invadida en 1917, cuidó a la familia real y llevó a sus miembros alimentos a Yassi.

La arquitectura española en la Feria Mundial

En la Feria Mundial de New York se exhibirán edificios de estilo español, francés e inglés debido a la influencia de estas culturas en los Estados Unidos.

Whalen reveló que los primeros planes para la construcción de los edificios para la Corte del Estado ocuparán un área de 11 acres entre la plaza central, que está calculada en \$60,000,000 y la línea de edificios de recreo de dos millas de largo.

La arquitectura española será aquella de la sección del sudeste que estará representada por una serie de fuentes, misiones, azoteas, mazorcos, arcos y otras representaciones de la cultura hispánica.

Pide Cuba arresto de dos con \$30,000 en oro

(Continuación de la segunda página)

excusar su presencia hoy el conde, por motivos de salud.

De acuerdo con la ley de divorcio que rige en Cuba, si una de las partes deja de comparecer a la citación sin excusa probada, el juicio queda sobseído automáticamente.

Santoral y Cultos

Enero 8. Sábado. Maximiliano, Teófilo, Eladio y Eugenio, mártires; Severiano, Apolinar y Aldrico, confesores; Santa Gudula, virgen.

[IGLESIAS CATÓLICAS]

Parroquia de La Milagrosa. Misas a las 6:30, 7, 8 y 9 a. m.

Parroquia de la Santa Agonia. Misas a las 8 A.M. Rosario a las 8 P.M.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe. Misas a las 6:30, 7, 7:30 y 9 A.M.

Parroquia de la Encarnación. Misas a las 6, 7 y 8 A.M.

Iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza. Misas rezadas a las 7 y 8:30. Rosario a las 8 p. m.

[IGLESIAS PROTESTANTES]

Iglesia Adventista. Escuela Bíblica (Sábado) a las 9:30 A.M. Predicación a las 11 A.M.

Misión Evangélica Times Square. No sectaria. Servicios todas las noches a las 7:30.

Iglesia Luterana Emmanuel. Ensayo del coro, 3 p. m. Meditación a la 1 p. m.

Iglesia Metodista Unida Cristiana. 2 p. m. Culto de oración.

BRONX

Misión de San Antonio (Católica). Misas a las 7, 7:30 y 8 A.M. Confesiones de 4 a 6 y de 7:30 a 9 P.M.

BROOKLYN

Iglesia de San Pedro (Católica). Misas a las 7, 7:30 y 8 A.M. Confesiones de 4 a 6 y de 7:30 a 9 P.M.

NEWARK, N. J.

Iglesia Hispano-Portuguesa de San José (Católica). Misas a las 7:45 A.M.

Enero 9, Domingo. Santos, Julián, Celso y Vital, mártires; Marcelino, Pedro y Adrián, confesores; Santa Basilia, Marciana y Marcellina, vírgenes y mártires.

[IGLESIAS CATÓLICAS]

Parroquia de La Milagrosa. Misas a las 7, 7:30 y 11 y 12. Misas Solemne y sermón en honor de la Virgen de la Providencia a las 12 m.

Parroquia de la Santa Agonia. Misas a las 8, 9, 10 y 11 A.M. Comunión general de la Visita Domiciliar y Club Santa Cecilia, a las 9.

Rosario y bendición a las 8 p. m.

Parroquia de Nuestra Señora de Guadalupe. Misas a las 8, 9, 10, 11 y 12 con sermón en español a las 10 y 11.

A las 8 p. m. Salve Solemne.

Parroquia de la Encarnación. Misas a las 8 A.M. con sermón en español.

Parroquia de Nuestra Señora de la Esperanza. Misas rezadas a las 7, 8, 9, 10, 11 y 12:15. Sermón en español en la misa cantada de las 11 A.M.

Misa y sermón a las 11 por el padre Mayoral.

Iglesia del Espíritu Santo. Servicio Eucarístico, 11 a. m.

[IGLESIAS PROTESTANTES]

Iglesia Metodista Episcopal. Escuela Domiciliar a las 2 P.M. Predicación del Evangelio a las 3 P.M. Adoración pública a las 8 P.M.

Iglesia Luterana Española de la Transfiguración. Escuela Domiciliar a las

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

Tendencias de la moda

El último grito de la moda lo constituyen, apreciadas lectoras, las novísimas medias tornasol. Esto abona perfectamente la clasificación que se ha dado a esta novedad que desde los escaparates tiente a la adquisición y concita las miradas.

Por lo visto ya los fabricantes se han hastiado de que perduren tanto los tonos actuales en uso para las medias e idearon esta variante que se está aceptando, aunque con cierta timidez, para los atavíos de noche.

La base en estas medias es de color carne, pero cubre una extensa gama que llega hasta un suave celeste amarillento con reflejos multicolores, lo que las hace aproximar mucho a los matices del tornasol.

Queda reseñada una novedad lucida por algunas modelos de prestigiosas modistas y vista en reuniones nocturnas. Por esto presumo que en breve se hallarán en boga.

Se están usando para ser llevados debajo del abrigo y asistir a cocktails y reuniones vespertinas exentas de etiqueta los vestidos de gasa o crepe Georgeette negro, que se colocan también sobre viso negro. Su corte presenta abundantes drapeados y cantidad de trabajos minuciosos con innumerables alforéas o bien largas hileras de "rouches".

Por lo común poseen un escote pronunciado y en conjunto son de una elegancia encantadora, sentando principalmente a las jóvenes y aquellas damas cuya silueta esbelta y agilidad son factores que realzan el atavío descripto.

Para acrecentar los atractivos de los vestidos suntuosos para fiesta, los joyeros parisenses han inventado unas a modo de hombreras muy originales y de efecto cintilante por la pedería que las orna, flexibles y compuestas por una serie de pequeños clips de metal precioso, hombreras que se aplican sobre un hombro —el derecho— o bien sobre los dos. Los rubies son riquísimos y llevan rubíes, esmeraldas y diamantes, pero ya se están lanzando tipos de menor costo.

Como el auge de las alhajas parece haber renacido en estos últimos tiempos, es probable que tengan una acogida calurosa en estas hombreras.

Haga del nuevo 1938 un año saludable

En el comienzo de un nuevo año, otra marca es dejada atrás por la muchedumbre. En la ciudad de Nueva York, una 75,000 personas que dieron la bienvenida al Día de Año Nuevo el año pasado, no estuvieron presente cuando las campanas señalaron el advenimiento de 1938. Hoy hay un gran número que no dará la bienvenida a 1939 si no altera su sistema de vida; muchos que están invitando dolencias crónicas porque no obedecen las leyes de la Naturaleza. Con los conocimientos que ahora poseen médicos y líderes de salud, es hoy posible prevenir muchas enfermedades, y esta información está al alcance de todos aquellos que la busquen, dice el Departamento de Salud de la ciudad de Nueva York.

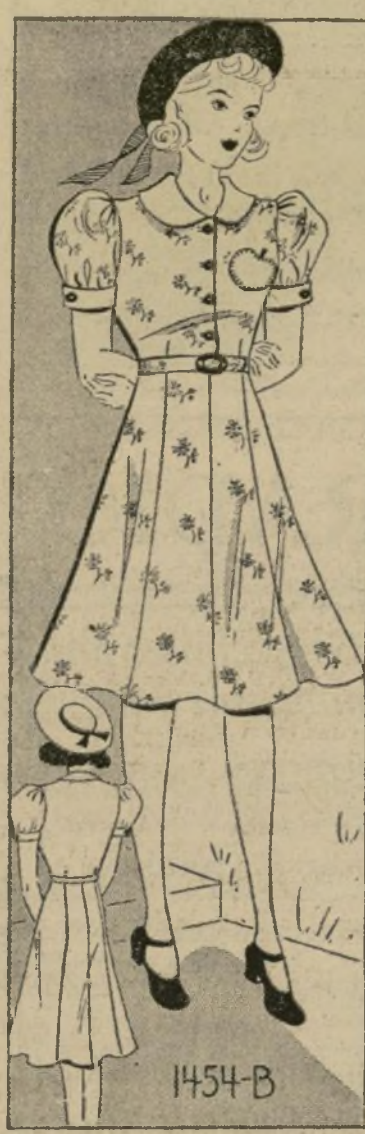
¿Qué sabe usted de su actual condición física al comenzar el nuevo año? Si usted basa el conocimiento de su condición de salud en la pseudo-ciencia perifeñada en el radio por los manufactureros de medicinas patentadas, la probabilidad es que su información esté muy lejos de ser correcta. Y si ello es así, ¿por qué no decide enseguida hacer un inventario de su propia persona? Después de todo, usted es la única persona realmente interesada en ello, y los cuantos dólares y poco tiempo que tome para llevarlo a cabo, serán la mejor inversión que hiciera.

Todo lo que tiene usted que hacer es llamar a su médico y decirle que desea un completo examen físico. Una vez en su consultorio, el médico hará un completo inventario de su persona, y señalará, si los hay, pequeños defectos de los cuales puede usted estar ignorante. Al mismo tiempo recomendará lo necesario para prevenir alguna dolencia que le amenace.

En toda probabilidad las reglas por él señaladas serán simples y fáciles de seguir, porque el médico moderno no hace mucho uso de drogas, sino que confía más en los principios de la medicina preventiva. Es muy probable que él hará énfasis en cosas tales como dormir, aire fresco, luz solar, ejercicios, recreación física y mental, etc. También él atenderá a su dieta.

Todas estas cosas forman la base sobre la cual se funda la medicina preventiva. Es la era de la prevención y usted puede prevenir muchas enfermedades, ser más saludable, feliz y gozar más de la vida si sigue las recomendaciones hechas. Y lo que es más, ellas le ayudarán a tomar parte en el advenimiento de muchos futuros Años Nuevos.

PATRON DEL DIA



VESTIDO PARA COLEGIALA

1454-B — Este es un vestido con el cual cualquier niña que vaya al colegio, sale de su casa satisfecha y orgullosa de que sus compañeras la vean tan bien ataviada. También les atrae mucho esta moda por ser copia de los vestidos que la hermana mayor lleva y los cuales siempre ellas admiran.

La blusita ceñida, y la falda cortada en piezas que le dan mucho vuelo, unido al bolsillo cortado en forma de una manzana, cosa muy nueva, hacen un conjunto encantador.

Puede hacerse en distintos géneros, ya bien sea en tela de lana para el invierno, o cualquier tela o tela de algodón para el verano. De todas maneras es de muy buena apariencia.

Puede conseguirse en los tamaños 8, 10, 12, 14, y 16 años. Para la edad de 10 años se emplearán 2 1/2 yardas de material que tenga 35 ó 39 pulgadas de ancho y 1/2 yarda de material contrastante para el cuello y puños.

Estos patrones se suministran sólo en los tamaños especificados y su precio es de 20 centavos cada uno. Ordéne los en el nuevo folleto de modas para la próxima temporada. Modelos para todas las ocasiones, sencillos y elegantes. Gran variedad. Facilitados de confeccionar. También gran selección para niños y juveniles, siendo su precio también de 20 centavos.

Lo mismo que para los patrones de giro puede hacerse en estilo de crepe, giro postal o chequera. LA ORDEN FORMA APROXIMADAMENTE 6 DIAS PARA ENTREGA. Diríjanse los pedidos a Beatriz Sandoval, LA PRENSA, 245 Canal St., New York, especificando claramente el tamaño exacto y el número del patrón.

Notas de Sociedad

El señor Eduardo de Alba, gerente del Banco Nacional de Panamá, sale hoy de regreso a su patria en el vapor "Pennsylvania", acompañado de su distinguida esposa, señora Lolita Díaz de Alba. El señor de Alba permanecerá en este país una corta temporada en misión oficial de su gobierno.

También sale hoy para Panamá la encantadora señorita María Méndez, hija del doctor Erasmo Méndez, presidente del Tribunal Supremo de la República de Panamá. La señorita Méndez vino de paseo y a visitar a su hermana Gloria, quien estudia en un colegio de White Plains.

Vaja en el "Quirigua". En el vapor "Santa Lucia" llega el lunes del Ecuador el señor Ángel Rafael Hidalgo Zambrano, nombrado recientemente cónsul del Ecuador en esta ciudad, en reemplazo del señor Sixto E. Durán Ballén, quien ha sido nombrado Contralor de la República y saldrá próximamente hacia Quito.

En el mismo vapor llega, de paso para Italia, el señor J. M. de Larrea, nuevo ministro del Ecuador ante la Santa Sede, acompañado de su distinguida esposa, señora Cecilia de Larrea. El señor Larrea ha ocupado numerosos puestos públicos en el Ecuador, entre ellos el de ministro en Chile y la Argentina y fue candidato a la presidencia por el partido liberal, del cual era presidente.

El doctor Francisco Javier Cajiao, prominente médico de Bogotá, salió ayer de regreso a Colombia en el vapor "Santa Rita", acompañado de su distinguida esposa y su hija Alicia.

La señorita Luz Bertrand será agasajada hoy por sus amistades con motivo de su próximo matrimonio con el señor Kiryl Leonovich Bromley. Por la tarde sus amigas le darán un "shower party" en casa de la señorita Julia Ortuño y por la noche le obsequiarán con una comida de despedida en el restaurant "Wivel". A ambos homenajes concurrirán las siguientes personas: Señoras Luz de A. paricio y Jewel de Bonilla; señoritas: María Castro, Julia Ortuño, Marie Isaza, Beatriz Castro, Ofelia Fortin, Charlotte Edwards, Victoria y Marta Bertrand, Vivian Schief, Maxine Márquez, Ethel McCormick, Adele Johnson, Cristina Pattoni, Lily Mayoral, Rose Gabriel, Catherine Cohen y Helen Nicholson.

El señor Luis García Dávila, ex cónsul de Venezuela en Filadelfia, salió ayer para su patria a bordo del vapor "Santa Rosa".

La señora Rosa Bustillo de González, dama cubana muy estimada en los círculos hispanos de Washington Heights, sale hoy para la Habana en el vapor "Pennsylvania", acompañada de su hijo Alfredo, de dos años de edad, a pasar una temporada al lado de su padre, señor Corsino Bustillo, conocido comerciante habanero.

Hoy embarcan para la Habana, a bordo del "Pennsylvania", en viaje de recreo, el señor Antonio Rajoi y su esposa, señora Matilde de Rajoi.

Permanecerán en Cuba, donde

la señora de Rajoi tiene varios familiares, varias semanas, regresando en febrero.

En el vapor "Pennsylvania" sale hoy de regreso a Colombia el señor Arturo Rendón, comerciante colombiano que tiene negocios en Manizales y Pereira.

El señor Alberto Orozco, cónsul general de Nicaragua en Génova, y su señora esposa parten hoy de regreso a su patria a bordo del vapor "Pennsylvania".

En la serie de agasajos que la colonia mejicana de esta ciudad ha realizado en honor del cónsul de Méjico, don Enrique L. Elizondo, con motivo de su próxima salida para Denver para hacerse cargo de aquel consulado, merece especial significación el celebrado antañoche en un restaurant de esta ciudad, organizado por todo el personal del Consulado General de Méjico y de la Delegación Fiscal Mexicana en esta ciudad.

Compartió el homenaje a su esposa, la señora Lorenza L. de Elizondo, y encabezaba la lista de conmensales el cónsul general, don Rafael de la Colina, acompañado de su gentil esposa, doña Minerva R. de la Colina.

Una vez servido el ágape, fué invitada a tocar el piano la señora de la Colina, quien además es compositora, y ejecutó "El Peregrino", producción suya, que dedicó a los esposos Elizondo en medio del contento general.

Después continuaron los números musicales y canciones típicas mejicanas por la señora de la Colina, y también acompañó a la señora Aurora Najera, que cantó "Estrellita".

La noche culminó en un gran acto social, en el que participaron distinguidos elementos de la colonia mejicana que deseaban expresar el sincero afecto y estimación que sienten por los esposos Elizondo. Estos correspondieron gentilmente a las atenciones recibidas, prolongándose el baile hasta pasado la una de la madrugada. Se hallaban presentes:

Damas: Carmen Rodríguez, Sofía L. de Gómez, D. E. Campos, María Aurora Méndez de Najera, Lita Herrera, Leonor Sáenz, Carmen L. de Galenat, M. González Traub, Lulín Fernández, Sandra Sánchez, Casimiro, Ruth Cerdán, Paulina Cerdán, Aurora Martínez, María Sánchez, Elyse, secretaria del Departamento de Educación del Gobierno de Méjico en New York; Isabella White, Edmundo, Nicolás García, Rafael Ochoa, Julio Sáenz Hinojosa, Joaquín Valdés, Patricia, Jorge Mellón, Enrique López del Castillo, Arturo L. Ortiz, Ramón Najera, Eduardo Fernández, José C. Franco, Leoncio Rodríguez, Gabriel Córdova, secretaria de la Cámara de Comercio Mexicana; Miguel González, Alfredo Bofra, Jorge López del Castillo, Venancio Pérez.

El señor Santiago Tapia, conocido comerciante de Panamá, sale hoy de regreso a su patria en el vapor "Quirigua", después de haber pasado aquí una temporada de varias semanas en asuntos relacionados con sus negocios.

Carlón Morelli, renombrado baritono chileno, y Vina Boby, cantante belga, ambos del Metropolitan Opera House, después de un recital en el Hotel Ambassador el viernes fueron agasajados con un cocktail party por el señor Samuel Emilio Piza, organizador costarricense de estos conciertos.

Entre los asistentes estaban: Elisa Landi, estrella del cine y teatro, Nino Martini, cantante de la ópera, del radio y cine, Arman-

(Signe en la octava página)

AUTORES DE UNA ORIGINAL DANZA



Lee Val y Donna, aplaudidos bailarines que actúan esta semana en el Teatro "Hispano" con especial éxito.

POR LOS TEATROS

TEATRO HISPANO

Estreno de "Poutpourri Hispano" y "Loco Lindo"

Hemos comentado anteriormente que las películas argentinas, como las mejicanas y españolas últimamente llegadas a Nueva York, denotan una gran mejoría. Ello se puede repetir ahora, con ocasión del estreno de "Loco Lindo", una cinta que llega de Buenos Aires y que llena a satisfacción su cometido de bondad y entretenimiento.

El programa que inició ayer el Hispano consta de esa película y de la revista "Poutpourri Hispano" en la que se despidió del público de Nueva York el notable recitador puertorriqueño Mario Ramos.

"Loco Lindo" es una comedia chispeante, que a veces toma tintes dramáticos, y que de principio a fin mantiene el interés del espectador. Presenta "el caso" de un joven dependiente de ultramarinos que es un "sonso" que no se atreve siquiera a mirar a la chiquita de sus ilusiones, pero que cuando la ve en peligro de caer en las garras de un viejo gavián, se siente héroe y le da la batalla al otro, un malhechor peligroso.

Para rescatar a su amada secreta, el muchacho se torna en una especie de policía, que va siguiendo los pasos del otro. Y cuando al fin lo entrega al brazo reivindicativo de la justicia, el muchacho se siente feliz, porque ha logrado vencer al rival y conquistar el corazón de su dama.

La película está llena de chistes y presenta también escenas emocionantes. Y en ella se cantan varias canciones sentimentales.

Interpretes principales de "Loco Lindo" son Luis Sandrini, Sofia Bozon, Tomás Simari y Anita Jordán. Todos ellos cumplen a satisfacción sus cometidos.

UN VIOLINISTA COMPLETO

Jack La Rue, uno de los "hombres malos" de la pantalla, es un violinista consumado y posee el verdadero temperamento de un artista.

INGENIERO CIVIL

C. Henry Gordon es ingeniero civil, a cuya profesión se dedica hasta haber pasado los treinta años.

ESPECTACULOS

¡HOY! HISPANO ¡HOY!

El señor del Pozo presenta la sensacional revista musical: "POUTPOURRI HISPANO"

para despedida del genial recitador puertorriqueño MARIO RAMOS con CUNY ELO MORENO (cantante), RAMON QUIROS (tenor), LEE VAL Y DONNA (bailarinas), JUANITA (rumbera), JULIAN BENDICHT (cantor), ROSITA FLORES (cantante cómica), COIRO DE 10 BELLAS MUCHACHAS, ORQUESTA DEL SR. DEL POZO

En la pantalla la formidable película "LOCO LINDO" con Luis Sandrini, Sofia Bozon, Tomás Simari, Anita Jordán y otros. Lunes: GRAN CONCURSO DE BELLEZA.

CLUB SOCIAL CUBANO

2 Grandes Bailes 2 HOY SABADO Y MAÑANA DOMINGO

— EN EL — RITZ BALL ROOM, Broadway y Calle 146

MUSICA CRIOLLA Y AMERICANA CABALLEROS, 50c. DAMAS, 15c.

Esta noche a las 8:30 en CULTURA PROLETARIA

229 Avenida A, esq. Calle 14 "EL TREBOL"

Zarzuela con música de Valverde y Serrano, por el Cuadro Artístico que dirige MARY REID, y el entremés "SOR PIEDAD," de Mary Reid.

Variedades y baile por la ORQ. VIOLINO ADMISION 45c.

PARROQUIA "LA MILAGROSA" 7a. Avenida y Calle 114

FIESTA DE LA VIRGEN DE LA PROVIDENCIA—PROTECTORA DE BORINQUEN

Mañana domingo 9 de Enero a las 12 Misa Solemne cantada y Sermón. A las 8:30 P.M., Gran Velada y Baile Jibaro.

SABADO TAYNE, ENERO 15, A LAS 8

SALVADOR LEY

TOWN HALL, Dom. tarde a las 3, Ene. 16

El mejor violoncelista español—GASPAR

HOY, MASANA Y LUNES

— EXCELENTE DE

Jeanette MacDonald

ALAN JONES

"THE FIREFLY"

"BEG, BORROW OR STEAL"

por Florence Rice, John Hall, Frank Morgan

LOEW'S 116th St. THEATRE

Entre Lema y 7th Ave.

Continuo de 11 a.m. a 1 p.m.

Philo Knabe usado exclusivamente.

DE MUSICA

RECITAL DE MANUEL LEDO EN TOWN HALL

Manuel Ledo, pianista, dará un recital el miércoles de la semana entrante por la tarde, a las tres en punto. He aquí el programa que presentará:

Variations and Fugue on a Theme by Handel, Opus 24 Beethoven Sonata para una Guitarra, Opus 25, No. 1 Beethoven Inaugural in F Sharp Minor, Opus 25, No. 18 Chopin Etude, Opus 10, No. 3 Chopin Etude, Opus 10, No. 7 Chopin Fantaisie Chopin By the Brookside, Opus 20, No. 5 Liszt Jesus of Nazareth Liszt Theme with Variations, Opus 15, No. 3 Paderewski

GASPAR CASADO, NOTABLE VIOLONCELISTA ESPAÑOL. DARA CONCIERTO AQUI

El día 16 del corriente por la tarde, el notable violoncelista español Gaspar Casado dará su único recital de la temporada en Nueva York, en Town Hall, presentando al público el siguiente programa:

Variations on a Theme by Handel Beethoven Sonata in D Op. 54 Mendelssohn Sonata in G Tchaikowsky Flight of the Bumblebee Rimsky-Korsakoff Sorensen Albeniz Zaqueña Granados

PROGRAMA QUE PRESENTARA EL METROPOLITANO

La séptima semana de la temporada de ópera en el Metropolitan se caracteriza por la primera presentación de la ópera "Rigoletto" durante esta temporada y de la ópera "Die Meistersinger", el debut de Bruno Landi, joven tenor lírico italiano da la Scala de Milán y el regreso a las tablas de Grace Moore.

La semana empezará con "Die Walkure" el lunes, en la que trabajará la Flagstad. Las otras óperas de la semana serán: "Rigoletto" el miércoles por la noche; "Lohengrin" el jueves por la noche; "Die Meistersinger" el viernes por la tarde; "Romeo et Juliet", viernes por la noche; "La Bohème" (con Miss Moore) el sábado por la tarde y "Otello" el sábado por la noche. Mañana domingo por la noche se presentará otro programa de gala.

Chile proyecta presentar una de las mejores exhibiciones en la Feria aquí

(Continuación de la tercera página) curientilinos por valor de 410,778.46 reichmarks cada uno. Los repuestos y partes y equipo misceláneo costarán en total 301,614.90 reichmarks.

La primera entrega de la consignación inicial del nuevo equipo es esperada dentro de 18 meses.

Una comisión de funcionarios ferroviarios chilenos está en viaje a Alemania para supervisar la construcción y estudiar métodos de operación.

En El Chico



Normita Padilla que toma parte en el programa que está presentando "El Chico" y la cual está considerada como una de las buenas bailarinas mejicanas que han salido de la vecina república. Ella ha bailado en todas las ciudades de más importancia en Méjico.

Washington demanda de Rusia información sobre Mrs. Rubens

(Continuación de la primera página) pasaportes Robinson habían sido obtenidos fraudulentemente.

"Robinson" era conocido aquí únicamente como escritor americano. Desapareció de su hotel el 2 de diciembre. Varios días más tarde Mrs. Rubens dijo a algunos de sus conocidos que había podido averiguar únicamente que los funcionarios del hotel decían que se había enfermado repentinamente y llevado a un hospital no identificado.

Mrs. Rubens desapareció al día siguiente y los esfuerzos de los funcionarios americanos desde entonces, para determinar la suerte de la pareja se han encontrado con silencio.

Conciertos gratuitos

Gramercy Chamber Trio, en Xway Y M. C. A., 147, South St., Brooklyn, a las 7:00 p. m. The Negro Art Singers, en Hebrew Orphan Asylum, 1559 Amsterdam Ave., a las 11:30 a. m. The Orpheus Group, en el Museum of the City of New York, 103 St. y la Ave., a las 7:30 p. m.

RESTAURANTES — CABARETS

chico

80 GROVE ST. EN GREENWICH VILLAGE

ESQ. SHERIDAN SQ.

Nuestros Artistas

De acuerdo con la costumbre de EL CHICO de importar los mejores artistas y los más nuevos del mundo hispano, para que actúen exclusivamente en EL CHICO, presidiendo del costo o esfuerzo que consiga traigan, EL CHICO tiene el placer de presentar a Asunción Granados, de fama mundial, y a la estrella mexicana Norma, en su debut en Nueva York.

Anuncios similares aparecerán de vez en cuando, al contratar e importar nuevas estrellas.

BENITO COLLADA, Gtr.

10 Estrellas Hispanas

ASUNCION GRANADOS NORMITA FAUSTO ALVAREZ CARMEN NURI ANTONIA NURI JOSE Y PATRICIA A. B. C. TRIO y música por DON ALBERTO y sus Plebeyes.

Tres funciones diferentes todas las noches: a las 8:30, 11 P.M. y 1 A.M.

TEL. CHICAGO 5-4645.

CASA VALENCIA

300 West 45 St. & 8a. Ave. New York

EL CABARET HISPANO CENTRICO — AMPLIO — COMODO — ECONOMICO

PROGRAMA ARTISTICO: ADELITA YARELA, apollada cantante; PAGO Y LOLA CASANOVA, notable pareja de baile; VIRGINIA SUTTON, ballarina acrobática; STELLA MCNEIL, cantante típica.—Baile continuo.

DON JUAN Y SU ORQUESTA

Ambiente alegre. Subrosa cocina y sencillos vinos y licores. Bebidas desde 25c.

Cena: \$1.00 y \$1.50. Jamás "Cover" ni cargo mínimo.

JOSE GARCIA, MEJALION 5-8886.

La Chorrera

107 WATER ST. Al lado de Wall St. Tel. Bowling Green 9-3668.

El Restaurant español más antiguo de New York.

Establecido en 1890.

CUBIERTO DE 5:30 A 8:30 P.M., 85c

Música y baile los sábados de 12:30 a 4 P.M.

MARTA RESTAURANTE Y CABARET HISPANO

23 WEST 8th STREET—5a. y 8a. AVES.—NEW YORK.

Atmósfera desde hace muchos años, es ahora, con nueva administración, un lugar y favorito centro de diversión.

MANOLITA BARCELO, notable bailarina española; CARITO Y CARLOS, típica pareja de rumba; Pito, trovador de fama DON CASANOVA.

Orquesta FANCY CONTINENTAL.

CENA: \$1. No "Cover Charge".

MANUEL TORTOSA, Greenie. Teléfono: STUYVESANT 9-0651.

RESTAURANT FORNOS

TELEFONO: CIRCLE 7-9420.

236-238 WEST 52 ST., Cerca de Broadway NEW YORK

FAMOSO POR SU COCINA DIA A LAS 12 DE LA NOCHE.

EL NUEVO TIOCADEDO

40 WEST 8th ST. NEW YORK

ES EL LUGAR PREFERIDO DE LA COLONIA HISPANA

Por el PROGRAMA ARTISTICO variado y escogido: FAMOSA ORQUESTA DE JUANITO SANABRIA

Modern, exquisitamente decorado, en todas las comodidades, incluyendo ventilación acondicionada, RICA COCINA, ESCOGIDOS VINOS Y LICORES.

CENA, desde \$1. Jamás "COVER CHARGE"

RAMON LE ESPERA

Teléfono: GRAMERCY 7-9162.

EL MUNDIAL

222 WEST 116 ST. Entre 7a. y 8a. Ave.

El Restaurant mejor y más antiguo de Harlem. Todos los días especialidad en arroz con pollo, Pollos Fritos y Asados. Vinos y cerveza.

Abierto hasta las 3 a. m. Sábados y domingos toda la noche.

TELEFONO UNIVERSITY 4-9213.

Se da empuje a la campaña contra la sífilis en N. York

Todo solicitante de licencia de casamiento debe someterse a un examen médico

ALBANY, N. Y., enero 7 (AP).—La guerra contra la sífilis en el Estado de New York, iniciada por las autoridades del Departamento de Salud, ganó un gran campo en la legislación.

Designada con el objeto de evitar la propagación de la enfermedad se presentaron proyectos de ley que tenían respaldo de ambos partidos.

(1) Se requiere que todo solicitante de una licencia de matrimonio se someta a un examen médico.

(2) Todo doctor debe hacer un examen de sangre a las mujeres que estén enfermas.

Requiere un examen

La medida que requiere un examen antes de casarse, y que es patrocinada por el senador republicano Thomas C. Desmond y el representante demócrata Charles H. Brierley amplifica:

Debe hacerse que las licencias de casamiento sean válidas solamente por 60 días en lugar de un año; requiérase que los registros de los exámenes de laboratorio se guarden confidencialmente por los funcionarios del Departamento de Salud del Estado y locales; conceder poder a ciertos jueces para que puedan desechar las promesas de la ley en casos de emergencia. Los que falten a ella serán castigados como autores de delitos menos graves.

Más de 50,000 al año

Los patrocinadores del proyecto de ley calculan que hay más de 50,000 nuevos casos cada año, en el Estado, y más de 1,200 muertes causadas por esta enfermedad.

El senador demócrata Jeremiah M. Twomey y el representante republicano W. Allan Newell, patrocinadores del proyecto sobre el examen de la sangre, dijeron que cerca de 4,000 niños nacen con la enfermedad todos los años, en el Estado, a causa de la sífilis en la madre, y que 9,000 muchachos más nacen muertos por la misma causa.

A través de mis gafas

(Continuación de la cuarta página) Tanto el divorcio a los que sufren de graves disgustos conyugales y de pocas libras esterlinas para pagar la costosa Justicia inglesa.

La broma fue tomada en serio por parlamentarios y por malcasados.

La prueba es que más de 2,800 demandas de divorcio de "pobres" han sido preparadas para la apertura de los tribunales de 1938.

Una esposa apleada — o viceversa — una malcasada con un loco o una abandonada por el genitor de sus hijos, podrá obtener el divorcio en Inglaterra.

En el estado de Nueva York, la vieja farsa del "adulterio" sigue siendo la única causa "legal" de divorcio.

Albany está más atascado que el tradicionalista London.

Hasta cuándo, Albany, hasta cuándo...

En el mercado

Hoy se recibieron 708 sacos de azúcar y 860 de arroz.

Member Federal Reserve System Federal Deposit Insurance Corp.

USTED SIEMPRE HA QUERIDO TENER CUENTA DE CHEQUES

Facilita los pagos Da prestigio personal

Ahora puede usted abrir una cuenta en este banco con cualquier cantidad sin que tenga usted que mantener saldos mínimos. El único cargo es 5¢ por cada cheque o depósito.

El personal de este banco habla español y está capacitado para dar un servicio eficaz a nuestros clientes hispanos en todos los ramos bancarios.

Solicite informes.

PAN AMERICAN TRUST COMPANY

Oficina principal: 52 WILLIAM STREET

Sucursal: "Harbor State Branch" 45-4th Ave. & 9th St. New York.

S. Domingo manda a Henríquez Ureña de Méjico a Cuba

Posiblemente sustituirá a Despradel du ante la ausencia de éste en Wash.

SANTO DOMINGO, enero 7 (AP).—De fuente autorizada se sabe que el doctor Max Henríquez Ureña, hasta hace poco ministro de la República Dominicana en Méjico en misión especial, ha sido trasladado a la Habana en donde presidirá la embajada dominicana que asistirá a los funerales de los aviadores colombianos. Se rumora que el doctor Henríquez Ureña ocupará la legación dominicana en Cuba mientras dure la ausencia del ministro titular licenciado Arturo Despradel, recientemente nombrado miembro dominicano de la comisión investigadora que conocerá el caso dominico-haitiano.

Estúdase nota haitiana

WASHINGTON, enero 7 (AP).—El ministro guatemalteco doctor Adrián Recinos, presidente del comité permanente de conciliación Interamericana, dijo que el grupo se reunirá esta tarde para estudiar la nota haitiana recibida anoche. Los haitianos pidieron al comité que actuara como conciliador en la disputa con la República Dominicana mientras se organiza la comisión investigadora de cinco miembros señalada por el tratado de Gondra. El ministro dominicano doctor Andrés Pastoriza predijo un rápido arreglo de la disputa.

La nota haitiana fue entregada al ministro guatemalteco por Abel Leger, ex-embajador haitiano, y Heffman Philip, ex-embajador en Chile. Ambos fueron nombrados por Haití como delegados a la todavía no completada comisión investigadora. Tanto Philip como Leger se negaron a revelar el contenido de la nota hasta que los otros dos miembros de la comisión permanente hubieran leído el texto completo.

Condecoración para el doctor Rowe

WASHINGTON, enero 7 (AP).—La legación dominicana anunció que el ministro doctor Andrés Pastoriza conferiría la condecoración de la orden de "Juan Pablo Duarte" al doctor Leo S. Rowe, director general de la Unión Panamericana. El honor será "en reconocimiento de los distinguidos servicios del doctor Rowe en pro de los países panamericanos y por su trabajo en favor de relaciones cordiales en el continente panamericano así como un tributo de admiración del pueblo dominicano". El anuncio decía que los representantes de las 21 repúblicas americanas estarían presentes en la ceremonia en la legación dominicana.

Causas de mala situación financiera

WASHINGTON, enero 7 (AP).—Un informe del departamento de Comercio decía que la situación mundial del café era en su mayor parte responsable de la floja situación financiera actual en Santo Domingo y Haití. El informe decía:

Los bajos precios y apatía en los mercados extranjeros para las principales cosechas de la República Dominicana — cacao y café — probablemente han sido responsables de la actual flojedad más que ninguna otra condición que pudiera considerarse como específicamente dominicana. La falta de toda demanda importante todavía caracteriza el mercado del café.

La continuada perturbación en el mercado cafetero mundial ha resultado prácticamente en el cese de negociaciones sobre contratos futuros para el café haitiano. Los embarques de café no han logrado reaccionar favorablemente a las medidas del gobierno haitiano para ayudar a la industria.

Sólo panameños podrán pescar en aguas de Panamá

(Continuación de la primera página) la pesca y quienes por medio de intermediarios portugueses habían virtualmente absorbido el mercado del pescado en la Zona del Canal.

El personal de este banco habla español y está capacitado para dar un servicio eficaz a nuestros clientes hispanos en todos los ramos bancarios.

Solicite informes.

PAN AMERICAN TRUST COMPANY

Oficina principal: 52 WILLIAM STREET

Sucursal: "Harbor State Branch" 45-4th Ave. & 9th St. New York.

USTED SIEMPRE HA QUERIDO TENER CUENTA DE CHEQUES

Facilita los pagos Da prestigio personal

Ahora puede usted abrir una cuenta en este banco con cualquier cantidad sin que tenga usted que mantener saldos mínimos. El único cargo es 5¢ por cada cheque o depósito.

El personal de este banco habla español y está capacitado para dar un servicio eficaz a nuestros clientes hispanos en todos los ramos bancarios.

Solicite informes.

PAN AMERICAN TRUST COMPANY

Oficina principal: 52 WILLIAM STREET

Sucursal: "Harbor State Branch" 45-4th Ave. & 9th St. New York.

USTED SIEMPRE HA QUERIDO TENER CUENTA DE CHEQUES

Facilita los pagos Da prestigio personal

Ahora puede usted abrir una cuenta en este banco con cualquier cantidad sin que tenga usted que mantener saldos mínimos. El único cargo es 5¢ por cada cheque o depósito.

El personal de este banco habla español y está capacitado para dar un servicio eficaz a nuestros clientes hispanos en todos los ramos bancarios.

Solicite informes.

PAN AMERICAN TRUST COMPANY

Oficina principal: 52 WILLIAM STREET

Sucursal: "Harbor State Branch" 45-4th Ave. & 9th St. New York.

USTED SIEMPRE HA QUERIDO TENER CUENTA DE CHEQUES

Facilita los pagos Da prestigio personal

Ahora puede usted abrir una cuenta en este banco con cualquier cantidad sin que tenga usted que mantener saldos mínimos. El único cargo es 5¢ por cada cheque o depósito.

El personal de este banco habla español y está capacitado para dar un servicio eficaz a nuestros clientes hispanos en todos los ramos bancarios.

Solicite informes.

PAN AMERICAN TRUST COMPANY

Oficina principal: 52 WILLIAM STREET

Sucursal: "Harbor State Branch" 45-4th Ave. & 9th St. New York.

LA CAPITAL ITALIANA EMULA A VENECIA



Una cuadrilla voluntaria de rescate llega a remover familias "varadas" en una casa en las afueras de Roma durante la culminación de la inundación más grande en el valle del Tiber en 67 años. Daños a la propiedad de más de \$3,000,000 fueron causados por las abultadas aguas del río el cual se elevó a una altura de 55 pies 7 pulgadas en Roma.

La lista cerró, en su mayoría, con alza.

Las de tabaco, rayón y equipos eléctricos, atrajeron compradores y las emisiones de brillantes y cobre también subieron. El grupo de borde de río y las transatlánticas terminaron firmes.

Se dieron \$5.00 por libra esterlina; también por éxita 147.31 francos.

LA BOLSA EN PARIS Enero 7 (AP).—Los valores internacionales estuvieron en más demanda hoy y la Bolsa cerró firme. Canal de Suez subió como 300 francos, y Royal Dutch 37.

Entre las emisiones que se notaron más fuertes se encontraban: Anaconda, Kennecott, Cerro de Pasco, American Smelting, Joseph Lead, National Lead, Inspiration Copper, Phelps Dodge, Dome, McIntyre, Sears Roebuck, U. S. Rubber, Consolidated RR of Cuba, Loew's, Air Reduction, Crucible Steel y Midland Steel products.

La mayoría de las acciones, motores, aviatorias y servicios públicos se vieron imposibilitados de conseguir mucho adelanto, con bajas de poca importancia predominando en este grupo.

Las ferroviarias se encontraban muy claramente resistentes a pesar de las noticias oficiales que revelaban una baja en los embarques. Las esperanzas por una subida en los precios de fletes, hicieron que se encontrasen firmes estas emisiones.

En cuanto a los bonos de Erie y acciones, estuvieron nuevamente bajo prueba con una baja a consecuencia de las insinuaciones del presidente de la Reconstruction Finance Corp., Jesse Jones, que no ayudaría a la compañía ferroviaria porque la Chesapeake & Ohio, controladora de la Erie, había rehusado ayudar a ésta.

DE LONDRES Enero 7 (AP).—El anuncio de varios dividendos, y de ganancias fue la causa responsable para la firmeza de la Bolsa.

Aunque algunas emisiones favoritas se encontraban tranquilas

La nación está haciendo frente a una situación poco menos grave que una guerra. Es más, hay una indiscutible evidencia estadística de que los Estados Unidos han sufrido más muertes por vehículos de motor en sus carreteras que por las armas de sus enemigos.

Más de treinta y nueve mil muertes anualmente no se pueden mirar con indiferencia o complacencia. Anidada a la lista de los desaparecidos varios cientos de miles de heridos y tenemos un cuadro que causa espanto, debiendo considerarse la situación y lo que se va a hacer para remediarla.

Si se detiene uno a analizar estas cifras, uno se estremece. La pérdida para una familia, cuando el que gana el sustento es muerto o herido, no necesita comentario; pero la pérdida causada por el accidente no quiere decir que no le va a pasar nada a la familia vecina.

Un accidente causa perjuicio en las entradas de la familia: las cuentas de los doctores, del hospital, los gastos que se hacen en la farmacia de la vecindad y la pérdida temporal del trabajo, todo ayuda a la miseria y al desrazonamiento.

El total de los accidentes por vehículos de motor constituye un agotamiento que la nación no puede soportar.

El problema de tráfico es uno que constituye una preocupación en nuestra vida diaria y la de nuestros familiares.

La realización de la responsabilidad del individuo ha crecido en la mente pública durante el año pasado. Se espera que ella aumente mucho más durante 1938, porque es un factor muy importante en la prevención y reducción de los problemas de tráfico.

Cuando necesite los servicios de un profesional, fíjese en la oferta que le hacen bajo el subtítulo de "Doctores," "Dentistas," en la página 7a.

NOTA: Los precios son por media onza a cada fracción de media onza.

ARGENTINA, lunes, viernes y sábado, 1 p. m.—40 cts.

BOLIVIA, lunes, viernes, 7 p. m.—35 cts.

BRAZIL, martes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

CHILE, lunes, viernes, 7 p. m.—40 cts.

COLOMBIA, lunes, miércoles y viernes, 7 p. m.—35 cts.

COSTA RICA, domingo, 2 p. m.—10 cts.

CUBA, todos los días excepto domingo, 7 p. m.; lunes, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—15 cts.

ECUADOR, lunes y viernes, 7 p. m.—30 cts.

EL SALVADOR, domingo 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

GUATEMALA, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

HONDURAS, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

MEXICO, todos los días a las 2:30 p. m.; domingo a las 1 p. m.—10 cts.

Nicaragua, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PANAMA, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PARAGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

PERU, lunes y viernes, 1 p. m.—10 cts.

PUERTO RICO, martes, jueves y sábado, 7 p. m.—40 cts.

REPUBLICA DOMINICANA, martes, jueves y sábado, 1 p. m.—10 cts.

TRINIDAD, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—12 cts.

URUGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

VENEZUELA, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—40 cts.

NOTA: Los precios son por media onza a cada fracción de media onza.

ARGENTINA, lunes, viernes y sábado, 1 p. m.—40 cts.

BOLIVIA, lunes, viernes, 7 p. m.—35 cts.

BRAZIL, martes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

CHILE, lunes, viernes, 7 p. m.—40 cts.

COLOMBIA, lunes, miércoles y viernes, 7 p. m.—35 cts.

COSTA RICA, domingo, 2 p. m.—10 cts.

CUBA, todos los días excepto domingo, 7 p. m.; lunes, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—15 cts.

ECUADOR, lunes y viernes, 7 p. m.—30 cts.

EL SALVADOR, domingo 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

GUATEMALA, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

HONDURAS, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

MEXICO, todos los días a las 2:30 p. m.; domingo a las 1 p. m.—10 cts.

Nicaragua, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PANAMA, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PARAGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

PERU, lunes y viernes, 1 p. m.—10 cts.

PUERTO RICO, martes, jueves y sábado, 7 p. m.—40 cts.

REPUBLICA DOMINICANA, martes, jueves y sábado, 1 p. m.—10 cts.

TRINIDAD, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—12 cts.

URUGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

VENEZUELA, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—40 cts.

NOTA: Los precios son por media onza a cada fracción de media onza.

ARGENTINA, lunes, viernes y sábado, 1 p. m.—40 cts.

BOLIVIA, lunes, viernes, 7 p. m.—35 cts.

BRAZIL, martes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

CHILE, lunes, viernes, 7 p. m.—40 cts.

COLOMBIA, lunes, miércoles y viernes, 7 p. m.—35 cts.

COSTA RICA, domingo, 2 p. m.—10 cts.

CUBA, todos los días excepto domingo, 7 p. m.; lunes, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—15 cts.

ECUADOR, lunes y viernes, 7 p. m.—30 cts.

EL SALVADOR, domingo 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

GUATEMALA, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

HONDURAS, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

MEXICO, todos los días a las 2:30 p. m.; domingo a las 1 p. m.—10 cts.

Nicaragua, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PANAMA, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PARAGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

PERU, lunes y viernes, 1 p. m.—10 cts.

PUERTO RICO, martes, jueves y sábado, 7 p. m.—40 cts.

REPUBLICA DOMINICANA, martes, jueves y sábado, 1 p. m.—10 cts.

TRINIDAD, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—12 cts.

URUGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

VENEZUELA, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—40 cts.

NOTA: Los precios son por media onza a cada fracción de media onza.

ARGENTINA, lunes, viernes y sábado, 1 p. m.—40 cts.

BOLIVIA, lunes, viernes, 7 p. m.—35 cts.

BRAZIL, martes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

CHILE, lunes, viernes, 7 p. m.—40 cts.

COLOMBIA, lunes, miércoles y viernes, 7 p. m.—35 cts.

COSTA RICA, domingo, 2 p. m.—10 cts.

CUBA, todos los días excepto domingo, 7 p. m.; lunes, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—15 cts.

ECUADOR, lunes y viernes, 7 p. m.—30 cts.

EL SALVADOR, domingo 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

GUATEMALA, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

HONDURAS, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

MEXICO, todos los días a las 2:30 p. m.; domingo a las 1 p. m.—10 cts.

Nicaragua, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PANAMA, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PARAGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

PERU, lunes y viernes, 1 p. m.—10 cts.

PUERTO RICO, martes, jueves y sábado, 7 p. m.—40 cts.

REPUBLICA DOMINICANA, martes, jueves y sábado, 1 p. m.—10 cts.

TRINIDAD, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—12 cts.

URUGUAY, lunes, viernes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

VENEZUELA, lunes, martes, miércoles y sábado, 7 p. m.—40 cts.

NOTA: Los precios son por media onza a cada fracción de media onza.

ARGENTINA, lunes, viernes y sábado, 1 p. m.—40 cts.

BOLIVIA, lunes, viernes, 7 p. m.—35 cts.

BRAZIL, martes y sábado, 7 p. m.—40 cts.

CHILE, lunes, viernes, 7 p. m.—40 cts.

COLOMBIA, lunes, miércoles y viernes, 7 p. m.—35 cts.

COSTA RICA, domingo, 2 p. m.—10 cts.

CUBA, todos los días excepto domingo, 7 p. m.; lunes, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—15 cts.

ECUADOR, lunes y viernes, 7 p. m.—30 cts.

EL SALVADOR, domingo 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

GUATEMALA, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

HONDURAS, domingo, 2:30 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

MEXICO, todos los días a las 2:30 p. m.; domingo a las 1 p. m.—10 cts.

Nicaragua, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.

PANAMA, domingo, 2 p. m.; lunes, 7 p. m.; jueves, 2:30 p. m.; viernes, 1 p. m.—12 cts.